Frankenberger Amtsblatt

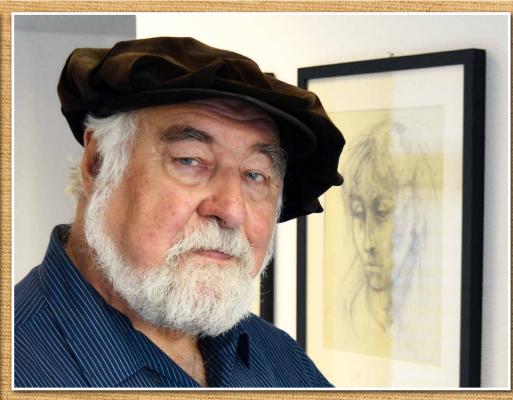
Mitteilungsblatt der Stadt Frankenberg/Sa. mit den Ortsteilen Altenhain, Dittersbach, Langenstriegis, Mühlbach, Hausdorf, Sachsenburg und Irbersdorf

Freitag, 20.08.2021



Nummer 09, Jahrgang 29





Herzlichen Glückwunsch zum 80. Geburtstag von Maler und Grafiker Leo Lessig









Veranstaltungen

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
24.08.2021	14.00 Uhr	Große Sommermodenschau mit Michael Kefalas	Reinhardt's Landhaus	Seniorentreff Sachsenburg/Irbersdorf
25.08.2021	10.30 Uhr	Handarbeitstreff	Begegnungsstätte "Eva Becker"	dfb Westsachsen e.V.
28.08.2021	10.39 Uhr	16. Altenhainer Weißbiermeile und 14. Altenhainer Zwergenmeile	Sportplatz Altenhain	Altenhainer Weißbierfreunde Sportverein Altenhain e.V.
31.08.2021	14.00 Uhr	Bingo Spiel	Begegnungsstätte "Eva Becker"	dfb Westsachsen e.V.
01.09.2021	10.30 Uhr	Handarbeitstreff	Begegnungsstätte "Eva Becker"	dfb Westsachsen e.V.
05.09.2021	10.00 Uhr und 16.00 Uhr	Marionettentheater "Aschenputtel" Märchen nach Brüder Grimm	Meltzerstr. 5, Frankenberg/Sa. www.holzoper-frankenberg.de	Theaterkompanie Holzoper
08.09.2021	10.30 Uhr	Handarbeitstreff	Begegnungsstätte "Eva Becker"	dfb Westsachsen e.V.
14.09.2021	14.00 Uhr	Bingo Spiel	Begegnungsstätte "Eva Becker"	dfb Westsachsen e.V.
15.09.2021	10.30 Uhr	Handarbeitstreff	Begegnungsstätte "Eva Becker"	dfb Westsachsen e.V.
15.09.2021	14.00 Uhr	HAKA-Produktvorstellung mit Frau Blüher	Reinhardt's Landhaus	Seniorentreff Sachsenburg/Irbersdorf
19.09.2021	10.00 Uhr und 16.00 Uhr	Marionettentheater "Rapunzel" Gastspiel des August-Theater Dresden	Meltzerstr. 5, Frankenberg/Sa. www.holzoper-frankenberg.de	Theaterkompanie Holzoper

Bereitschaftsdienste

Apotheken-Notdienste

Mo. - Fr. 18 - 8 Uhr, Sa. 12 - 8 Uhr, So. 8 - 8 Uhr

20.08. Sonnen-Apotheke, Mittweida	03727/649867
21.08. Apotheke am Bahnhof, Hainichen	037207/68810
22.08. Rosen-Apotheke, Hainichen	037207/50500
23.08. Katharinen-Apotheke, Frankenberg	037206/3306
24.08. Ratsapotheke, Mittweida	03727/612035
25.08. Löwen-Apotheke, Frankenberg	037206/2222
26.08. Löwen-Apotheke, Frankenberg	037206/2222
27.08. Rosen-Apotheke, Hainichen	037207/50500
28.08. Merkur-Apotheke, Mittweida	03727/92958
29.08. Luther-Apotheke, Hainichen	037207/652444
30.08. Rosenapotheke, Mittweida	03727/9699600
31.08. Katharinen-Apotheke, Frankenberg	037206/3306
01.09. Sonnen-Apotheke, Mittweida	03727/649867
02.09. Apotheke am Bahnhof, Hainichen	037207/68810
03.09. Stadt- u. Löwen-Apotheke, Mittweida	a 03727/2374
04.09. Luther-Apotheke, Hainichen	037207/652444
05.09. Ratsapotheke, Mittweida	03727/612035
06.09. Leo-Apotheke, Frankenberg	037206/887183
07.09. Löwen-Apotheke, Frankenberg	037206/2222
08.09. Rosen-Apotheke, Hainichen	037207/50500
09.09. Merkur-Apotheke, Mittweida	03727/92958
10.09. Luther-Apotheke, Hainichen	037207/652444
11.09. Rosenapotheke, Mittweida	03727/9699600
12.09. Katharinen-Apotheke, Frankenberg	037206/3306
13.09. Sonnen-Apotheke, Mittweida	03727/649867
14.09. Apotheke am Bahnhof, Hainichen	037207/68810
15.09. Stadt- u. Löwen-Apotheke, Mittweid	a 03727/2374

 16.09. Katharinen-Apotheke, Frankenberg
 037206/3306

 17.09. Ratsapotheke, Mittweida
 03727/612035

 18.09. Löwen-Apotheke, Frankenberg
 037206/2222

19.09. Löwen-Apotheke, Frankenberg

Wochenenddienste

Zahnärzte



037206/2222

Aktuell unter: www.zahnaerzte-in-sachsen.de Sa. 9 – 11 Uhr, Sonn- und Feiertag 9 – 11 Uhr

21.08.	Praxis Sabine Ritter-Schäfer Lutherstr. 3, 09648 Mittweida Tel.: 03727/2233
22.08.	Praxis DiplStom. Ines Kumpf August-Bebel-Str. 6, 09669 Frankenbe Tel.: 037206/2314
28.08.	Praxis Dr. med. Frank Petrich Bismarckstr. 18, 09306 Rochlitz Tel.: 03737 / 42909
29.08.	Praxis DiplStom. Jürgen Tröger Bahnhofstr. 10, 09326 Geringswalde Tel.: 037382/81386 + 81605
04.09.	Praxis Claudia Böhm Hauptstr. 20a, 09661 Rossau Tel.: 03727/91808
05.09.	Praxis Dr. Birgit Hinkelmann Leisnigerstr. 29, 09648 Mittweida Tel.: 03727/603906

11.09. Praxis Dirk Berger

Hauptstr. 78, 09648 Altmittweida Tel.: 03727/602743

12.09. Praxis Claudia Böhm Hauptstr. 20a, 09661 Rossau

Tel.: 03727/91808

18. – 19.09. Praxis Dipl.-Stom. Olaf Grimmer Bahnhofstr. 20, Oberlichtenau

09244 Lichtenau Tel.: 037208 / 2442

Ärztliche Bereitschaftsdienste

Zentrale Vermittlung Bereitschaftsärzte, kostenlos, bundesweit 116 117

Notrufnummern

Polizei 110 Feuerwehr, DRK Rettungsdienst, Ärztl. Notdienst 112

Rufnummern

Polizeistandort Frankenberg 037206/48680 Rettungsleitstelle Chemnitz und Krankentransport 0371/19222

Tierärztl. Bereitschaftsdienst

Tiergesundheitszentrum Nossen, Fabrikstraße 6a, 01683 Nossen 035242/68718

Impressum

Das Amtsblatt erscheint 13-mal jährlich kostenlos für alle Haushalte. Amtsblatt auch online unter: www.frankenberg-sachsen.de

 $\textbf{Herausgeber:}\ die\ Stadt\ Frankenberg/Sa.,\ Internet:\ www.frankenberg-sachsen.de$

Verantwortlich für den amtlichen Teil: der Bürgermeister der Stadt Frankenberg/Sa., Markt 15, 09669 Frankenberg/Sa. für amtliche Mitteilungen aus den Ortschaften: die jeweiligen Ortsvorsteher

 $\textbf{für den Inhalt unter den Rubriken Informationen, WHGDL und Vereine:} \ die \ aufgef\"{u} hrten \ Verfasser$

Verantwortlich für Anzeigen und Druck: Druckerei Willy Gröer GmbH & Co. KG, Kalkstr. 2, 09116 Chemnitz, Tel.: 0371/81493-0, Fax: 0371/81493-22, anzeigen@druckerei-groeer.de

Grafiken/Bilder: angegebene Fotografen, ©fotolia.com, ©freepik.com, ©pixabay.com, ©shutterstock.com **Verantwortlich für die Verteilung:** VBS Logistik GmbH, Tel. 0371/33200151

Redaktionsschluss nächste Ausgabe:

Mittwoch, 8. September 2021, 12.00 Uhr

Nach diesem Termin eingereichte Artikel können nicht mehr berücksichtigt werden.

Beiträge senden Sie bitte an:

presse@frankenberg-sachsen.de

Erscheinungstag nächste Ausgabe: Freitag, 17. September 2021

Mitteilungen des Bürgermeisters

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger der Stadt Frankenberg/Sa.,

am 19.07.2021 erhielt die Stadt den Titel "Garnisonsstadt" verliehen. Die Urkunde überreichte Innenminister Prof. Dr. Roland Wöller. An dem Festakt im Veranstaltungs- und Kulturforum im Stadtpark nahmen u.a. die Bundesministerin der Verteidigung Annegret Kramp-Karrenbauer und Ministerpräsident Michael Kretschmer teil.



Die Verleihung ist ein sichtbares und klares Bekenntnis zum Auftrag der Bundeswehr und Ausdruck der langjährigen Verbundenheit. Mit der Panzergrenadierbrigade 37 "Freistaat Sachsen" und den Angehörigen ihres Stabes verbindet uns eine fruchtbare Patenschaft.

Bereits für alle sichtbar, die Ortseingangsschilder sind durch die Mitarbeiter des Bauhofes ausgetauscht worden. Die vorhergehenden Schilder sind eingelagert und sollen zu einem späteren Zeitpunkt versteigert werden. Darüber informieren wir Sie gern zeitnah.

Am 12.08.2021 feierte der Maler und Grafiker Leo Lessig seinen 80. Geburtstag. Ich wünsche Herrn Lessig für die kommenden Lebensjahre von Herzen alles Gute und vor allem Gesundheit.

Der in Stuttgart geborene Künstler lebt seit vielen Jahren in Hainichen, war dort Lehrer für Kunsterziehung und Geschichte und ab 1990 am Gymnasium der Stadt Frankenberg/Sa. tätig. Er ist Namensgeber und Stifter der Leo-Lessig-KUNST-Stiftung, welche 2006 gegründet worden ist und ihren Sitz in Frankenberg/Sa. hat. Das Anliegen der Stiftung ist es, die kulturelle Auseinandersetzung und Beschäftigung der Bevölkerung mit Kunst im Raum Frankenberg zu fördern. Die Stadtgalerie am Baderberg 16, welche 2019 eröffnet worden ist, fördert die kulturelle Auseinandersetzung und Begegnungen von Künstlern und Kreativen und etabliert sich zunehmend als fester Ausstellungsort zahlreicher Kunstwerke vom Stifter, aus der Sammlung der Stiftung sowie wechselnden Ausstellungen unter Beteiligung verschiedener Künstlerinnen und Künstler.

Bleiben Sie gesund!

Ihr Bürgermeister
Thomas Firmenich

Amtliche Mitteilungen

Stadtratsbeschlüsse

Veröffentlichung der Beschlüsse des Stadtrates vom 21.07.2021

TOP 7

Beschluss zur Bestellung des 2. Betriebsleiters des Eigenbetriebes "Immobilien der Stadt Frankenberg/Sa." zum 01.08.2021

Vorlage: 5.0-403/2021/1

Der Stadtrat beschließt die Bestellung von Frau Claudia Pretschner als 2. Betriebsleiterin des Eigenbetriebes "Immobilien der Stadt Frankenberg/Sa." zum 01.08.2021.

TOP 10

Beschluss zur Ermächtigung des Bürgermeisters zur Vergabe der Neuausstattung für den Fachbereich Chemie im Martin-Luther-Gymnasium Vorlage: 1.3-077/2021/1

Der Stadtrat beauftragt den Bürgermeister zur Vergabe der Neuausstattung für den Fachbereich Chemie im Martin-Luther-Gymnasium mit einem geschätzten Auftragswert i. H. v. 120.000 Euro.

TOP 11

Beschluss zur Entwicklung des Objektes August-Bebel-Straße 15 Vorlage: 3.0-566/2021/1

Der Stadtrat beschließt in Ergänzung zur bereits herbeigeführten Beschlusslage das Objekt August-Bebel-Straße 15 (ehemaliges Krankenhaus, Fläche ca. 18.386 m²) unter Einbeziehung des Flurstückes 694/1 der WGF (767 m²) wie folgt zu entwickeln:

- Westflügel Sprachkita
- Südflügel (ehem. OP-Trakt) Sprachschule
- Ostflügel und Nordflügel Sanierung mit Teilabriss, Nutzung für Teile der Schule, Verbinderbau, Außenanlage und Verkehrsfläche
- Außengelände im Westbereich einschl. Parkplatz Fläche für Wohnbebauung

TOP 12

Beschluss zur Vergabe von Bauleistungen für die Maßnahme "Jugendkunstschule" Los 12 – Trockenbauarbeiten Vorlage: 6.0-033/2021/1

Der Stadtrat beschließt der Firma MFC Modell- und Formenbau Chemnitz GmbH aus 09114 Chemnitz den Zuschlag für das Los 12 – Trockenbauarbeiten in Höhe von 176.944,03 Euro zu erteilen.

TOP 13

Beschluss über die Zuordnung von Grundstücken in das Anlagevermögen des Eigenbetriebes "Immobilien der Stadt Frankenberg/Sa." bzw. der Stadt Frankenberg/Sa.

Vorlage: 3.2-134/2021/1

Der Stadtrat beschließt die Zuordnung der Grundstücke aus dem Anlagevermögen der Stadt Frankenberg/Sa. an den Eigenbetrieb "Immobilien der Stadt Frankenberg/Sa." bzw. aus dem Anlagevermögen/Bestand des Eigenbetriebes "Immobilien der Stadt Frankenberg/Sa." an die Stadt Frankenberg/Sa. gemäß Anlage 1.

TOP 14

Beschluss zum Einsatz der Pauschale zur Stärkung des ländlichen Raumes im Freistaat Sachsen für die Ausgleichsjahre 2018 bis 2021

Vorlage: 3.1-946/2021/1

Der Stadtrat beschließt, die Pauschalmittel zur Stärkung des ländlichen Raumes in Höhe von 70.000,00 Euro für das Jahr 2021 wie folgt zu verwenden:

Mindestens 33.000,00 Euro zur Deckung des erhöhten Eigenmittelanteiles für die Errichtung der Löschwasserentnahmestelle im Ortsteil Dittersbach und 37.000,00 Euro zur Errichtung des Vogelturms im Ortsteil Mühlbach/Hausdorf.

TOP 15

Beschluss zum Antrag der Fraktion DIE LINKE/SPD zur Mittelverwendung Stärkung des ländlichen Raumes Vorlage: 3.1-945/2021/2

Antrag der Fraktion LINKE / SPD:

Der Stadtrat beschließt die zur Verfügung gestellten Mittel in Höhe von 70.000,00 Euro aus dem Gesetz des Freistaates Sachsen "Gesetz über die Gewährung pauschaler Zuweisungen zur Stärkung des ländlichen Raumes im Freistaat Sachsen in den Jahren 2018 bis 2021" für die Errichtung des Vogelturmes im Ortsteil Mühlbach/ Hausdorf zu verwenden. Mit der Umsetzung des Beschlusses der gemeinsamen Sitzung des Technischen Ausschusses und des Betriebsausschusses Immobilien Nr. 3.1-622/2017 ist umgehend zu beginnen und dieser zu realisieren.

- Antrag abgelehnt -

Öffentliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung der Stadt Frankenberg/Sa. über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum 20. Deutschen Bundestag am 26.09.2021

 Das Wählerverzeichnis zur Bundestagswahl für die Stadt Frankenberg/Sa. wird in der Zeit vom 06.09.2021 bis 10.09.2021 im Stadthaus, Markt 18, Erdgeschoss im Sachgebiet Bürgerservice während der folgenden Zeiten

Montag und Freitag: 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag: 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr sowie

13.00 Uhr bis 17.30 Uhr

für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Der Ort der Einsichtnahme ist barrierefrei. Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß § 51 Absatz 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist. Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich. Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

- 2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom 20. Tag bis zum 16. Tag vor der Wahl, spätestens jedoch am 10.09.2021 bis 12.00 Uhr bei der Stadt Frankenberg/Sa., im Stadthaus, Markt 18, Erdgeschoss, Sachgebiet Bürgerservice, Einwohnermeldeamt Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.
- Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum 05.09.2021 eine Wahlbenachrichtigung.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

- 4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis 161 Mittelsachsen durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises oder durch Briefwahl teilnehmen.
- 5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag
 - 5.1 ein in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,
 - 5.2 ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter
 - a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 05.09.2021) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 10.09.2021) versäumt hat,
 - b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung entstanden ist,
 - c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Stadtverwaltung gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten ab dem **30.08.2021 bis zum 24.09.2021, 18.00 Uhr,** bei der Stadt Frankenberg/Sa., Markt 15, im Wahlbüro des Rathauses, Erdgeschoss (Ratskeller) mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltage, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tage vor der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstabe a bis c angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum Wahltage, 15.00 Uhr stellen.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderung kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte

- einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,
- einen amtlichen blauen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen roten Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt. Dies hat sie der Stadtverwaltung vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Frankenberg/Sa., den 11.08.2021

Thomas Firmenich
Bürgermeister

Bekanntmachung der Stadt Frankenberg/Sa. zur Widmung eines Weges nach §§ 3 und 6 SächsStrG; Gemarkung Frankenberg/Sa. (Az: 23/11/2018)

1. Wegbeschreibung

Bezeichnung: Hainichener Straße Gehweg

Flurstücke: 931/5, 931/4

Gemarkung Frankenberg/Sa.

Anfangspunkt: Hainichener Straße, Flurstück 931/5

Gemarkung Frankenberg/Sa.

Endpunkt: Albert-Schweitzer-Straße

Gemarkung Frankenberg/Sa.

Länge: 138,6 m

Widmung als: Beschränkt öffentlicher Weg

Widmungsbeschränkung: "Fußgänger"

Baulastträger: Stadt Frankenberg/Sa.

2. Verfügung

Der unter 1. näher bezeichnete Weg wird nach §§ 3 und 6 des Straßengesetzes für den Freistaat Sachsen (SächsStrG) mit seiner Gesamtlänge von 138,6 m gewidmet.

Die Widmung wird einen Tag nach der Veröffentlichung wirksam.

Träger der Straßenbaulast ist die Stadt Frankenberg/Sa.

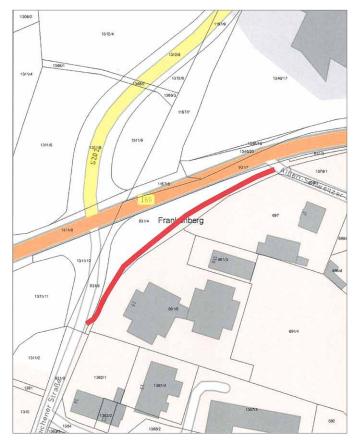
3. Einsichtnahme/Bekanntmachungszeitpunkt

Die Widmungsverfügung wird vom 20.08.2021 bis 20.09.2021 im Rathausdurchgang öffentlich ausgehängt bzw. kann während der Öffnungszeiten in der Stadtverwaltung Frankenberg/Sa., Markt 15, Bauverwaltung Zimmer 208, eingesehen werden.

Die öffentliche Bekanntmachung gilt einen Monat nach der Veröffentlichung im Amtsblatt als verfügt.

4. Rechtsbehelfserklärung

Gegen diese Allgemeinverfügung kann innerhalb eines Monats nach deren Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung



Frankenberg/Sa., 09669 Frankenberg/Sa., Markt 15, Bauverwaltung oder Bürgerservicestelle einzulegen.

Frankenberg/Sa., den 20.08.2021

Thomas Firmenich
Bürgermeister

Bekanntmachung der Stadt Frankenberg/Sa. zur Widmung eines Weges nach §§ 3 und 6 SächsStrG; Gemarkung Hausdorf (Az: 29/05/2020_01)

1. Wegbeschreibung

Bezeichnung: Wanderweg Hausdorfer Weg Flurstücke: 329/2; 329/3; 330/1; 323; 332; 57/5;

306/1; 59/3; 158; 157/1; 149/1; 143/3;

143/1; 308/1

Gemarkung Hausdorf

Anfangspunkt: Kreisstraße K8203, Flurstück 329/2

Gemarkung Hausdorf

Endpunkt: Flurstück 308/1,

Gemarkung Hausdorf

Länge: 1.925 m

Widmung als: öffentlicher Feld- und Waldweg

Widmungsbeschränkung: "Fußgänger"

Baulastträger: Stadt Frankenberg/Sa.

2. Verfügung

Der unter 1. näher bezeichnete Weg wird nach §§ 3 und 6 des Straßengesetzes für den Freistaat Sachsen (SächsStrG) mit seiner Gesamtlänge von 1.925 m gewidmet.

Die Widmung wird einen Tag nach der Veröffentlichung wirksam. Träger der Straßenbaulast ist die Stadt Frankenberg/Sa.

3. Einsichtnahme/Bekanntmachungszeitpunkt

Die Widmungsverfügung wird vom 20.08.2021 bis 20.09.2021 im Rathausdurchgang öffentlich ausgehängt.



Die öffentliche Bekanntmachung gilt einen Monat nach der Veröffentlichung im Amtsblatt als verfügt.

4. Rechtsbehelfserklärung

Gegen diese Allgemeinverfügung kann innerhalb eines Monats nach deren Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Bürgerservicestelle Frankenberg/Sa., 09669 Frankenberg/Sa., Markt 15, einzulegen.

Frankenberg/Sa., den 20.08.2021

Thomas Firmenich

Bürgermeister

Informationen

Die Brücke "Die Schlange" wird Pate des Logos für den "Tag der Sachsen" 2022



Frankenberg in Sachsen richtet im kommenden Jahr den "Tag der Sachsen" aus. Nach zweijähriger Pause kann es dann endlich wieder heißen: Herzlich willkommen zum größten Fest der Vereine und Verbände in Sachsen. Vom 9. bis 11. September 2022 lädt die Stadt im Herzen Sachsens zu drei erlebnisreichen Tagen auf 12 Themenmeilen und 8 Bühnen ein.

Jeder "Tag der Sachsen" ist etwas Besonderes und gestaltet sein eigenes charakteristisches Logo. Bei der Entwicklung des Logos für die kommende Ausgabe stand die Brücke "Die Schlange", welche seit der Landesgartenschau das Stadtbild von Frankenberg prägt, Model. Stilisiert schlängelt sich die Hängebrücke in ihrer markanten mäandernden S-Form durch das Logo. Die Brücke verbindet den neu geschaffen Naturerlebnisraum Zschopauaue mit der Altstadt und steht symbolisch für den Pioniergeist der Stadt Frankenberg/Sa.

Mit dem "Tag der Sachsen" möchte Frankenberg den sächsischen Pioniergeist gestern, heute und morgen - in all seinen Facetten erlebbar machen und freut sich darauf, in den Bereichen Kultur mit Musik und Kunst, Bildung, Handwerk und Wirtschaft sowie Gesellschaftlicher Zusammenhalt Sachsens Innovationsreichtum präsentieren zu können. Passend hierzu hat sich Frankenberg das Motto "Sachsens Pioniergeist entdecken" gewählt. Dies wird unterstrichen in der Gestaltung von einem eindrucksvollen Leitbild, welches alle Themen in sich vereint. Die Silhouette des Kopfes steht sinnbildhaft für Bildung und Kultur und gleichzeitig entstehen im Kopf die Ideen, die durch Pioniergeist zu innovativen Produkten, Dienstleistungen und Projekten heranreifen. Man muss den Ideen und Gedanken Weitblick verschaffen und sie fliegen lassen, damit sie groß werden können. Mit dem kleinen Papierflieger wird dieser Aspekt sehr schön dargestellt. Industrie und Fortschritt werden durch die Zahnräder symbolisiert, welche darüber hinaus gesellschaftlichen Zusammenhalt und ein gutes Miteinander demonstrieren.

"Mit dem Logo und dem Leitbild präsentieren wir einen modernen 'Tag der Sachsen' und die Stadt Frankenberg als zukunftsge-



richtete Stadt in den verschiedensten Ausprägungen. Ich freue mich auf die vielen Vereine, Verbände, Händler und Aussteller und heiße jetzt schon alle Gäste willkommen." betont Lutz Raschke, Projektleiter des "Tag der Sachsen".

> Pressestelle Stadt Frankenberg/Sa. Tag der Sachen 2022



Liebe Frankenberger, verehrte Gäste,

der Stadtführer lädt Sie am **Sonntag, den 22. August 2021,** 14.00 Uhr, zu einem Rundgang durch die Stadt unter dem Motto: "Die Stadtgeschichte entlang des Skulpturenpfades" ein.

Treffpunkt: Rathaus Frankenberg, Markt 15.

Ihr Stadtführer Günter Sobotka

Wirtschaft - Bildung - Kultur - Sport

Bildung



An der JugendKunstSchule Frankenberg/Sa. sind im neuen Schuljahr noch Unterrichtsplätze frei. Vor allem in den Fächern Klavier, Gitarre, Blockflöte und Akkordeon werden Anmeldungen gern entgegen genommen. Aber auch in allen anderen Fächern (Holz- und Blechblasinstrumente, Schlagwerk), die an der JugendKunstSchule unterrichtet werden, sind Anmeldungen möglich. Sollten Sie sich nicht sicher sein, welches Instrument für Sie oder Ihr Kind geeignet ist, besteht die Möglichkeit eines Schnupperunterrichts nach vor-

heriger Beratung. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an den Leiter der JugendKunstSchule, Herrn Fischer, unter b.fischer@frankenbergsachsen.de oder telefonisch unter 037206/641235.

Bitte beachten Sie auch die Schulordnung und Entgeltübersicht unter https://www.frankenberg-sachsen.de/Bildung-Kultur/Schulen/jugendkunstschule/

Burkhardt Fischer, Leiter JugendKunstSchule

Auf die Räder - fertig - los!

Jedes Jahr freuen sich unsere "Großen" auf das Highlight am Ende des Kindergartenjahres. Gemeinsam mit ihren Familien starteten wir am 24. und 25.07.2021 zu einer Radtour durch den Rossauer Wald. Bei schönstem Wetter und ohne Sturz erreichten alle das Ziel an der Wasserskianlage. Dort lud ein schattiges Plätzchen zu einem leckeren Picknick ein. Natürlich lockte das kühle Nass und bot den Kindern eine willkommene Abkühlung. Ein großes Dankeschön gilt den Eltern, die unseren Kindern diesen Höhepunkt ermöglichten. Vielen Dank sagen die Erzieherinnen der Kita "Windrädchen"

Astrid und Annett



Hurra, es ist Zuckertütenzeit!

Am 09.07.2021 war es endlich soweit. Voller Vorfreude kamen unsere Schulanfänger in die Kita Windrädchen. Wir Erzieherinnen hatten für die Kinder einen erlebnisreichen Tag geplant. Mit der City-Bahn starteten wir Richtung Chemnitz und fuhren weiter mit dem Bus zur Pelzmühle. Ein kleiner Spaziergang führte uns zum Tierpark, welchen die Kinder mit viel Freude, Interesse und Begeisterung erkundeten. Nach einer kleinen Stärkung erstürmten unsere Großen den Abenteuerspielplatz. Erschöpft, glücklich und zufrieden traten wir die Heimreise nach Mühlbach an. In der Kita wurden unsere ABC-Schützen von ihren Familien empfangen. Diese überraschten uns alle mit einer schön geschmückten Kita und einem köstlichen Abendessen. Highlight war natürlich die Übergabe der Zuckertüten im Beisein ihrer Eltern. Es war für uns alle ein schöner und unvergesslicher Tag.

Unser Dank gilt auch den Eltern für die Unterstützung und Mitwirkung, die uns dieses tolle Erlebnis ermöglichten.

DANKE sagen Astrid und Annett



AVIST MAN DELE

Beste Wünsche zum Schulstart

Es ist soweit,
seid ihr bereit?
Breitet eure Flügel aus
und ab geht es Richtung Schulhaus.
Ihr werdet dort schon erwartet
und könnt dann sofort starten.
Wir lassen euch reisen,
ihr werdet es euren Eltern schon beweisen.
Ihr wollt jetzt Rechnen, Schreiben, Lesen lernen
und greift nach den Sternen.

Unseren 13 Schulanfängern wünschen wir nur das Beste auf ihrem neuen Lebensweg sowie einen gelungenen Start in der Schule.

Die Erzieherinnen der DRK Kindertagesstätte Heinzelmännchen Sachsenburg

Abenteuer im Wald

Am Donnerstag, den 15.07.2021 ging es für die Waldgeister und Wiesenkäfer gemeinsam ins Lützeltal. Bepackt mit einem Rucksack, gefüllt mit einer Trinkflasche und einem kleinen Handtuch sowie einem großen Bollerwagen mit jeder Menge Leckereien ging das Abenteuer los. Schnell waren wir im Lützeltal angekommen und fanden ein gemütliches Plätzchen am Lützelbach. Hier konnte nun nach Herzenslust gespielt, erkundet und geplantscht werden. Viele Kinder nutzten ihre Chance, sich die Füße im Lützelbach abzukühlen oder mit ihren

Freunden im Wasser zu toben. Natürlich macht so ein Ausflug auch irgendwann hungrig, also wurden ein Campingkocher, ein Topf, Würstchen und Toast aus unserem Bollerwagen gezaubert. Das fanden die meisten Kinder sehr aufregend, denn nun wurde der Campingkocher von Katrin in Betrieb genommen, Wasser in den Topf gefüllt und zum Schluss kamen noch unsere Würstchen dazu. So wurde in kurzer Zeit ein leckeres Mittagessen gezaubert und alle Kinder konnten ihr Essen gemütlich auf einer Decke genießen. So gut gestärkt war



noch etwas Zeit zum Spielen und Martin zauberte für die Kinder, mit Hilfe eines kleinen Korkenziehers, Rinde und einem Stock kleine Boote. Aber irgendwann ist jedes Abenteuer einmal vorbei und wir traten wieder den Rückweg in den Kindergarten an. Geschafft, aber glücklich legten wir uns auf unsere Matten und träumten von unserem tollen, ereignisreichen und aufregenden Tag.

Die Wiesenkäfer mit Martin und die Waldgeister mit Katrin



Besichtigung der ZeitWerkStadt

Die Gruppen "Waldgeister" und "Wiesenkäfer" der Kindertagesstätte Taka-Tuka-Land machten sich am 29. Juli 2021 auf den Weg, um die ZeitWerkStadt zu besuchen. Die 14 fünfjährigen Kinder und zwei Erzieher starteten mit vollgepackten Rucksäcken. Wir wanderten durch den Hammerbusch, das Mühlbachtal, über die Schlange hin zur ZeitWerkStadt. Am Spielplatz hinter der Brücke, machten wir Rast und kletterten noch eine Runde.

Nach einem freundlichen Empfang bekam jedes Kind einen Chip, auf den gut aufgepasst werden musste. Dieser wurde unter anderem für den Ein- und Ausgang benötigt. Wir durchliefen das Drehkreuz und begaben uns zum Startpunkt. An einer großen Leinwand suchten wir uns einen Begleiter aus, der uns die ZeitWerkStadt erklärte. Nach Auflegen des Chips auf den roten Würfel konnte an verschiedenen Stationen das Wissen der kleinen Museumsgäste getestet werden. Bei einer richtigen Antwort fing ein Körperteil von "Friedhelm" an zu glänzen. Aufgabe der Kinder war es, den verrosteten Roboter "Friedhelm" wieder zum Glänzen zu bringen. Alte Schulbänke, eine Stanze für Lochkarten, Exponate aus der ehemaligen Zigarren- und Tuchfabrik, alte Barkas- und Framofahrzeuge machten diesen Ausflug so einzigartig. Mit einem Picknick und einer



Busfahrt zurück in den Kindergarten beendeten wir erfolgreich unseren Ausflug.

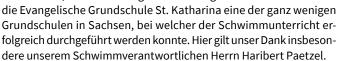
Es bedanken sich recht herzlich beide Gruppen bei den Mitarbeitern der ZeitWerkStadt.

"Die Waldgeister" und "Die Wiesenkäfer"

Erfolgreicher Schwimmabschluss bei der Evangelischen Grundschule St. Katharina

Die Schülerinnen und Schüler der 2. Klassen der Evangelischen Grundschule St. Katharina in Frankenberg hatten am 20.06.2021 die Möglichkeit im Stadtbad Chemnitz ihre Schwimmprüfung abzulegen. Trotz Corona-bedingter Zwangspause konnten alle Schülerinnen und Schüler die Bedingungen eines Schwimmabzeichens erfüllen. Mit großer Einsatzbereitschaft und starken Willensqualitäten wurden bei viel Spaß insgesamt 38 Schwimmabzeichen abgelegt (2 x Seepferdchen, 11 x Seeräuber, 19 x Bronze und 6 x Silber).

Das ist in Anbetracht der Tatsache, dass die Kinder im Schuljahr 2020/21 nur 7 x 2 Stunden Schwimmunterricht hatten, eine herausragende Leistung. Damit ist



André Lindner, Vorstandsvorsitzender

Haifische im Sachsenburger Bad

Entstanden aufgrund des medialen Aufschreis im Mai, dass wir zwei Schuljahrgänge vermehrt Nichtschwimmer aufgrund ausgefallenen Schwimmunterrichts haben, wuchs im Kopf die Idee, interessierten Kids zusammen mit dem TSV Dittersbach eine Woche Schwimm-Upgrade zur Festigung, Training, Sicherheit anzubieten. Fazit: das war eine gute Idee!

Es war ein nasskalter Start mit einem anwesenden Seepferdchen und

- neun Nichtschwimmern, doch dann verging die Woche wie im Flug:
 mit durchwachsenem, größtenteils trockenem, aber kühlem
 Wetter, angefangen mit 14°C Außentemperatur am Montag
- Wassertemperaturen unter der 20°C-Marke
- einem tollen Team aus Schwimmlehrern und Betreuern, die sehr individuell auf die Kids eingegangen sind
- Spiel und Sport und Motivation auch außerhalb des Wassers
- warmem Tee, Gummispinnen, trocknen und föhnen im Akkord

- und vor allem zehn bärenstarken Kids, die mit eisernem Willen durchgehalten haben und denen es, obwohl es kein Bombenwetter mit temperiertem Wasser war, ganz offensichtlich Spaß gemacht hat.

Im Ergebnis können wir sagen, dass alle Kids wirklich sichtbare Fortschritte gemacht haben und die Hälfte zum krönenden Abschluss bei traumhaftem Sonnenschein erfolgreich ihr Seepferdchen abgelegt haben! Mädels und Jungs – unsere kleinen Sharkies – das habt ihr Klasse gemacht, saustark! Und auch die Nicht-Seepferdchen schaffen das noch, da sind wir uns ganz sicher.

Wir freuen uns auf die letzte Ferienwoche, in der wir ein weiteres Schwimm-Upgrade starten, für das leider jedoch aktuell keine Plätze frei sind – folgt uns auf Facebook, Instagram und im Web unter https://www.bverein.de, dann erfahrt ihr direkt, wenn sich daran etwas ändert.

MITeinander FÜR die Kids!









Veranstaltungs- und Kultur GmbH Frankenberg/Sa.

AUGUST

Donnerstag, 26.08.2021, 15.00 Uhr FRANKENBERGER KRÄNZ'L Daniella Rossini

Mit ihrem Showprogramm, einem Mix aus guter Laune und Schlagerhits, präsentiert die Entertainerin perfekte Unterhaltung und erobert die Publikumsherzen im Sturm.

VVK: 8,50 € / *AK*: 9,50 €



SEPTEMBER

Freitag, 10.09.2021, 17.00 Uhr KONZERT Rudy Giovannini

Diese Veranstaltung entfällt – abgesagt durch Veranstalter

Sonntag, 19.09.2021, 10.00 Uhr KINDERKINO Kinderflimmerkiste: Abenteuer der Biene Maja

Die kleine Biene Maja lebt mit ihren Freunden "in einem unbekannten Land", wie es schon die von Karel Gott gesungene Titelmelodie weiß. Gemeinsam mit dem verträumten Willy und dem Grashüpfer Flip erlebt sie spannende Abenteuer auf ihrer großen Wiese und gerät durch ihre Sorglosigkeit auch manchmal ein bisschen in Gefahr. Doch ihre Freunde können sie jedes Mal vor Schlimmerem bewahren.



VVK: / AK: Kinder 2,50 €; Erw.: 3,50 €

Mittwoch, 22.09.2021, 19.30 Uhr MULTIVISIONSSHOW Kai-Uwe Küchler: Hurtigruten – Norwegen mit dem Postschiff

2.500 Seemeilen entlang der einzigartigen norwegischen Küste, und das mit Hurtigruten, gilt als "schönste Seereise der Welt". Der Fotograf und Buchautor Kai-Uwe Küchler hat auf mehreren Reisen, im Sommer und im Winter, faszinierende Bilder, spannende Geschichten und jede Menge Informationen mitgebracht und zu einer eindrucksvollen Multivision zusammengestellt.

VVK: 14,00 € / AK: 16,00 €



Donnerstag, 30.09.2021, 15.00 Uhr FRANKENBERGER KRÄNZL Die Ansbachtaler



Eigentlich wollten die drei ab Oktober 1982 nur auf Familienfeiern, Brigadefesten und ähnlichem spielen. Als jedoch immer mehr Veranstalter nach den Musikern verlangten, wurde auch zu Tanzabenden aufgespielt. Es kamen immer mehr Urlauber-, Begrüßungs- und Abschiedsabende hinzu. So kam es, dass man die drei Musiker seit 1987 nur noch in Kniebundhose und weißem Hemd zu sehen bekam. Ein idyllisches Tal in ihrer Heimat gab den Namen für das Trio.

VVK: 8,50 € / AK: 9,50 €

KARTENVORVERKAUF:

Ticket-Center in der Tourist-Information

Markt 14, Frankenberg (im Rathaus)

Tel.: 037206/641105

 $\hbox{E-Mail: } ticket@stadtpark-frankenberg.de$

Öffnungszeiten:

Mo. – Do. 9 – 12 Uhr und 13 – 18 Uhr

Fr. 9 – 12 Uhr

On line: www.stadtpark-frankenberg.de

Stadtgalerie Frankenberg/Sa.

Baderberg 16, 09669 Frankenberg/Sa



WIR SIND FÜR SIE DA!

WIR FREUEN UNS ÜBER IHREN BESUCH:

Öffnungszeiten: Donnerstag bis Sonntag, 14.00 – 16.00 Uhr Gern auch nach Vereinbarung.

Ansprechpartnerin: Sandra Saborowski

Telefon: 037206/641112, E-Mail: galerie@frankenberg-sachsen.de

Aktuelle Ausstellung bis 29.08.2021:

"auftAKT" – eine Gemeinschaftsausstellung der regionalen Kreativen Uwe Bayer, Petra Hofbauer, Manfred Lindner, Olaf Sporbert, Dietmar Weickert und Werke des Stifters Leo Lessig sowie aus der Sammlung der Stiftung.

Vorschau

ab 03.09.2021 – 15 Jahre Leo-Lessig-KUNST-Stiftung – eine Ausstellung des Stifters Leo Lessig. Informationen folgen.

Kulturinsel ist eröffnet

Am Freitag, den 23.07.2021, war es soweit – Kinder, Jugendliche, Erwachsene und Familien kamen zur feierlichen Eröffnung der Kulturinsel Frankenberg/Sa. in das Birkenwäldchen neben dem Haus der Vereine.

Doch bevor das Band am Eingangstor durchschnitten werden konnte, blickte Steffen Bilke gemeinsam mit allen Anwesenden auf die Entwicklung des Projektes zurück und bedankte sich bei allen Projektbeteiligten vom Ideengeber über zahlreiche helfende Hände und beteiligte Unternehmen. An die helfenden Hände der Kinder und Jugendlichen verteilte er extra angefertigte Kulturinseltaler sowie einen Kreativpreis.



Schließlich ist es Ziel der Kulturinsel, dass Kinder und Jugendliche in und an der Kulturinsel mitwirken, sich aktiv an Gestaltung und Bau beteiligen, eigene Ideen realisieren, Unternehmen der Stadt und der Region dabei kennenlernen, erlebnispädagogische Angebote nutzen und gemeinsam mit Steffen Bilke die Kulturinsel mit Leben erfüllen.

Zur Eröffnung selbst gab es zahlreiche Angebote zum Mitmachen, Klettern, Kinderschminken, Entdecken und Ausprobieren. Für alle Eröffnungsgäste ein gelungenes Fest zum Kulturinsel-Auftakt.

Die Kulturinsel hat die folgenden Öffnungszeiten:

Montag und Freitag 13.00 bis 16.00 Uhr sowie Dienstag und Mittwoch 13.00 bis 18.00 Uhr.

Davon abweichende Öffnungszeiten, Angebote und Workshops werden gesondert veröffentlicht – so auf Instagram unter kulturinsel_frankenberg



oder auf der Homepage unter https:// www.gemeinschaftswerk-frankenberg. de/kulturinsel.html

Die Kulturinsel ist Bestandteil des Förderprogramms für "Nachhaltige soziale Stadtentwicklung" und wird gefördert über eine kombinierte ESF/EFRE-Maßnahme – Europa fördert Sachsen. Projektträger ist das Gemeinschaftswerk Frankenberg/Sa. e.V.

Kontakt: kulturinsel@gemeinschaftswerk-frankenberg.de

Pressestelle Stadt Frankenberg/Sa.







Sport

16. Altenhainer Weißbiermeile und die 14. Zwergenmeile

Gemeinsam mit dem Sportverein Altenhain e.V. organisieren die Altenhainer Weißbierfreunde auch in diesem Jahr wieder die Weißbiermeile bzw. die Zwergenmeile. Start ist am **Sonnabend, den 28.08.2021, um 9.99 Uhr** (also 10.39 Uhr)im Harrasstadion (Sportplatz in Altenhain). Der Start der Kinder erfolgt wenige Minuten später. Für unsere Jüngsten im Kindergartenalter haben wir seit zwei Jahren die Bummirunde im Programm. Die 10 km-Distanz verläuft rund um den Harrasfelsen und im Zschopautal durch reizvolle Landschaft weitgehend auf Wald- und Wanderwegen. Der Streckenverlauf und das Streckenprofil sind auf unserer Internetseite unter www.weissbierfreun.de hinterlegt.

Die Zwergenmeile (bis Jg. 2009) und die Bummirunde wird auf dem Sportplatzgelände ausgetragen. Für das leibliche Wohl und Erfrischungen ist sowohl für die Läufer, als auch für Gäste und Zuschauer gesorgt. Die Siegerehrung und die Übergabe der Urkunden für jeden Teilnehmer findet gegen 12.30 Uhr statt. Diese hat inzwischen einen "Kultstatus" erreicht und ein Bleiben lohnt sich immer.

Prämiert werden jeweils die drei Zeitschnellsten in der Klasse Männer/Frauen, "Senioren/innen" – also Männer und Frauen über 40 Jahre – sowie die drei schnellsten Mädchen und Jungen (bis Jahrgang 2009). Der am lustigsten verkleidete "Zwerg" wird ebenfalls mit einem Preis geehrt, ebenso die lustigste Verkleidung bei den Erwachsenen.

Außerdem erhält jeder Läufer eine Teilnehmerurkunde.



Bis zur Siegerehrung können alle ihre "Zielgenauigkeit" beim Weizenglasschießen sowie beim Kübelspritzen unter Beweis stellen. Bei schönem Wetter steht den Kindern auch eine Hüpfburg zur Verfügung.

Anmeldungen bitte über: Yvonne Bausch, Zum Harrasfelsen 43, 09669 Frankenberg/Sa. – Tel.: 03726/721328 oder per E-Mail: weissbiermeile@aol.com – **bis 26.08.2021.**

Wichtig: Aus logistischen Gründen dieses Jahr **nur Voranmeldung möglich,** keine Nachmeldung vorm Start.

Auskünfte zum Lauf erteilen: Yvonne Bausch, Tel.: 03726/721328 Achim Bausch, Tel.: 0176/51404269

Achim Bausch, Org.-Team Weißbiermeile

Einladung zur Mitgliederhauptversammlung TSV Dittersbach

Sehr geehrte Vereinsmitglieder des TSV Dittersbach, liebe Sporttreibende,

der Vorstand des TSV Dittersbach bittet um Teilnahme an der Mitgliederhauptversammlung unseres Vereins für das Sportjahr 2020.

Termin: 10. September 2021

Beginn: 19.00 Uhr Einlass: ab 18.30 Uhr

Ort: Pension "Grundmann"

Berthelsdorfer Str. 2 in Dittersbach

Satzungsgemäß findet im Jahr 2021 unsere Mitgliederversammlung ohne Vorstandsneuwahl statt.

Mit der Bitte einer regen Beteiligung lädt der Vorstand des TSV Dittersbach e.V. satzungsgemäß alle stimmberechtigten Vereinsmitglieder, Vollendung des 14. Lebensjahrs, zur ordentlichen Mitgliederhauptversammlung ein.

Tagesordnung:

- 1. Entlastung des Vorstandes nach Entgegennahme der Berichte des Vorsitzenden, des Schatzmeisters und der Rechnungsprüfer
- 2. Diskussion
- 3. Bestätigung des Vorstandes in den Funktionen

Diese Veröffentlichung im Amtsblatt gilt als offizielle Einladung. Alle Vereinsmitglieder sind aufgefordert, sich den Herausforderungen zu stellen und das durch aktive Mitarbeit im Verein zu dokumentieren.

Roland Porst

Vorbildlicher Jugendarbeit

Vorsitzender TSV Dittersbach e.V. www.tsvdittersbach.de

Die Oldtimer rollen wieder

Am 25. September, ab 10.00 Uhr rollen die Oldtimer wieder durch das Land. Schon zum 53. Mal findet die Oldtimer Rallye "Rund um den Rochlitzer Berg" statt.

Der Oldtimer-Club Rochlitz e.V. im ADAC organisiert diese Veranstaltung und führt diese mit zahlreichen Historischen Fahrzeugen durch.

Die Fahrzeuge starten in Rochlitz auf dem Markt und die Kontrollpunkte und Prüfungen werden ebenfalls wie immer durchgeführt. Besucher sind entlang der Strecke und an den Kontrollpunkten gern willkommen, Platz ist genug vorhanden.

Die Strecke soll von Rochlitz (Markt), (Bleiche) über Seelitz, Kolkau, Milkau, Crossen, Tanneberg, Kriebstein, Ehrenberg, Rossau, Seifersbach, **Sachsenburg, Frankenberg, Biensdorf,** Zschöpischen, Mittweida (Markt), Erlau und zurück nach Rochlitz verlaufen.

Sven Heinig, 1. Vorsitzender Oldtimer-Club Rochlitz e.V. im ADAC

Landesmeisterschaft der Schüler im Kanu-Slalom

Für das Jahr 2021 wurde die SV Turbine Frankenberg 1948 e.V. Abt. Kanu wieder mit der Durchführung der Landesmeisterschaft der Schüler im Kanu-Slalom beauftragt. Am 03.07.2021 war es soweit. Auf der Zschopau oberhalb Frankenberg-Süd kämpften sieben Vereine mit 80 Kindern um die Medaillen. Auch in diesem Jahr waren unsere Sportler sehr erfolgreich. So wurden Timo Gester und Oscar Schmidt im 2er Canadier, Elena Trautzsch und Zoe-Lee Hannemann in ihrer Altersklasse im 1er Canadier Landesmeister.

Elena Trautzsch und Zoe-Lee Hannemann belegten im 1er Kajak in ihrer Altersklasse einen guten 3. Platz. In der Mannschaft belegten die Beiden mit Ella Fenk zusammen auch den 3. Platz. Alle anderen, der 18 Sportler von Turbine belegten gute Plätze.

Wir möchten hiermit auch unseren Helfern und Unterstützern, welche uns durch zur Verfügungstellen der Weide, Durchfahrgenehmigung, Stromanschluss bis zu Bäcker Meseg, welcher uns die Brötchen sponserte, Danke sagen.

Unsere nächsten großen Wettkämpfe sind die Deutschen Schülermeisterschaften in Schwerte für Timo, Oscar, Zoe und Elena vom



20. bis 21.08.2021, sowie Matteo Treptau bei den Deutschen Meisterschaften der Jugend, Junioren und der Leistungsklasse im September in Hohen Limburg.

Frank Lippmann

Sportverein .n.

17. Mühlbacher Sporttag

Können unsere Kinder und Jugendlichen, aber auch die Eltern und Großeltern noch Rennen, Weitspringen, Werfen oder Kugelstoßen?

Nach einjähriger Unterbrechung findet am **Sonntag, den 12. September 2021,** zum nunmehr siebzehnten Mal der beliebte Familiensporttag beim Sportverein Mühlbach e.V. statt. Nach einer gemeinsamen Erwärmung können sich ab 10.00 Uhr die Familien und Einzelstarter im leichtathletischen Dreikampf (Sprint, Ball/Kugel,

Weitsprung) messen. Meldung vor Ort bis 09.30 Uhr, Wertung Einzel m/w und Familie gemäß Ausschreibung. Die Siegerehrung findet am Nachmittag statt. Natürlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt.

Ausschreibung unter: www.sportverein-muehlbach.de



Sportverein Mühlbach e.V., Der Vorstand

Einladung zur Mitgliederversammlung des SV Barkas Frankenberg 1984 e.V.

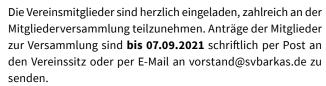
Sehr geehrte Vereinsmitglieder,

die ordentliche Mitgliederversammlung mit Wahl des neuen Vorstandes findet am **17.09.2021, um 18.30 Uhr** im Sportlerheim des SV Barkas Frankenberg statt.

Tagesordnung

- Eröffnung der Mitgliederversammlung durch den Vorsitzenden
- 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit der Mitgliederversammlung
- 3. Bericht des Vorstandes für das abgelaufene Geschäftsjahr
- Finanzbericht des Schatzmeisters für das abgelaufene Geschäftsjahr
- 5. Bericht der Revisionskommission (Rechnungs- und Kassenprüfung)
- 6. Aussprache über die Berichte

- 7. Wahl des neuen Vorstandes und der Revisionskommission
- 8. Schlusswort des Vorsitzenden



Die Mitgliederversammlung wird unter den zum Zeitpunkt geltenden Coronavirus-Auflagen stattfinden, vorgeschriebene Hygienemaßnahmen werden berücksichtigt.

Die Veröffentlichung im Amtsblatt der Stadt Frankenberg gilt als offizielle Einladung.

Der Vorstand des SV Barkas Frankenberg 1984 e.V.

Mini-EM 2021 - Wembley besucht Frankenberg/Sa.

Es war am 17.07.2021 eine Mini-EM der E-Junioren mit echtem Wembleyfeeling in Frankenberg/Sa. 32 Teams traten an, 112 Spiele wurden gespielt, dabei 451 Tore erzielt und 999 Teilnehmer – und Besuchertickets ausgegeben. Wir haben tolle Spiele und ein spannendes Neunmeterschießen im Finale um den EM-Pokal gesehen. Am Ende holte der Leipziger SC (Österreich) vor Olympia Leipzig (Polen) und den Geraer Kids (Bosnien) den Pott aus den Händen des Schirmherrn Thomas Firmenich.

Die Frankenberger E1 (Dänemark) kam im Klassement auf den 8. Platz und die E2 (Spanien) auf den 30. Platz. An diesem Tag gab es bei 360 ausgegebenen Pokalen keine Verlierer, sondern nur Gewinner. Sogar die besten Fans aus Hemhofen (Bayern) erhielten einen eigenen EM-Sonderpokal. Ein buntes, fröhliches und unvergessliches Turnier ist es geworden und das mit den strahlenden Augen der kleinen Ronaldos und Kanes ... Gnabrys und Neuers ... Modrics und Mbappes gepaart – mit ihnen und ihren Fans haben wir gemeinsam eine riesige Fußballparty veranstaltet. Da tat auch der echte Wembleyregen, den wir, neben dem originalen Adidas Unifora EM-Ball aus Herzogenaurach extra bestellt hatten, der Fußballfreude keinerlei Abbruch. Dies war in "Corona-Zeiten" nur möglich, weil ein unermüdlich rackerndes Orga-Team um Tommy Krumbiegel mit mehr als 35 Leuten, dazu 27 beteiligte Partner- und Fördererfirmen in Abstimmung mit dem Landratsamt, dem Kreissportbund



und gemeinsam mit der Stadtverwaltung ein großes Turnier aus dem Hut gezaubert haben – wie immer AAAAAber für Kinder.

Ganz nebenbei wurden am Turniertag für die Opfer der Flutkatastrophe im Rheinland rund 300 Euro eingesammelt, die vom Nachwuchsförderverein des SV Barkas am 19.07.2021 dem Ahrweiler BC für dessen Neuaufbau des Vereinszentrums überwiesen worden sind. Zudem erfolgte eine Einladung an die dortigen E-Junioren für die Mini-WM 2022 – wenn es im Juli 2022 in Frankenberg wieder heißt: "... es wird Zeit, dass sich etwas dreht ...".

SV Barkas Frankenberg - FUSSBALL (er)LEBEN

Ausschreibung – Stadtmeisterschaft der Freizeitkegler 2021

Veranstalter:

SV Barkas Frankenberg, Abt. Kegeln

Austragungsort:

Kegel & Bowlingcenter "Zum Flachbau"

Austragungsmodus:

Blockstart, 2 x 10 Wurf in die Vollen

5er Mannschaften, wobei das schlechteste Ergebnis gestrichen wird. Einzelstarter haben auch Startrecht. Damen und Herren jeweils Einzel- und Mannschaftswertung. Gemischte Mannschaften werden bei den Herren gewertet. Die ersten sechs Mannschaften der Vorläufe qualifizieren sich für die Endläufe. Vor- und Endläufe werden ad-

diert. Eine Keglerin oder ein Kegler, der sich nicht mit der Mannschaft für den Endlauf qualifiziert hat, das Vorlaufergebnis jedoch zu den **zehn** besten zählt, erhält zu dem Endlauf ebenfalls ein Startrecht.

Termine: Vorläufe - bei Bedarf

Sonntag, 05.09. 11.00 - 13.00 Uhr Sonnabend, 11.09. 14.00 - 16.00 Uhr Donnerstag, 16.09. 19.00 - 21.00 Uhr Sonntag, 19.09. 11.00 - 13.00 Uhr

Endläufe

Sonntag, 26.09. (Herren) 10.00 – 13.00 Uhr Sonntag, 26.09. (Damen) 13.30 – 15.00 Uhr Teilnahmeberechtigt ist jeder Freund des Kegelsportes, sofern er nicht in einer Wettkampfmannschaft (Kegeln) spielt.

Meldungen:

Alle Meldungen bitte bis spätestens **27. August 2021** an, Dietrich Kern, Robert-Nestler-Straße 12, 09669 Frankenberg, Tel.: 72563,

E-Mail: idid05@web.de

Terminwünsche können nur bei rechtzeitiger Meldung berücksichtigt werden.

Startgebühr: beträgt 5,00 € je Mannschaft und 1,00 € für Einzelstarter.

Natürlich mittendrin - Frankenberg(er) Informationen

Standesamtliche Nachrichten



Geburten:

10.07.2021 Janne Kühne

21.07.2021 Hermine Annelotte Suckrow

25.07.2021 Thea Haller



Eheschließungen:

24.07.2021 Katja Träber und Patrick Köhler

24.07.2021 Janet Heinrich geb. Krefski und Silvio Paul

24.07.2021 Franziska Nenning und Norman Nobis

04.08.2021 Jana Vogel und Thomas Engelmann

Sie möchten gern die Geburt Ihres Kindes oder Ihre Eheschließung im Amtsblatt veröffentlichen?

Das geht ganz einfach!

Gehen Sie auf www.frankenberg-sachsen.de – Bürgerservice – Rathaus – Standesamt – Datenschutzrechtliche Einwilligungserklärung. Drucken Sie sich dieses Formular aus.

Nach dem Ausfüllen einfach im Rat- oder Stadthaus abgeben oder per E-Mail zusenden und schon steht einer Veröffentlichung im nächsten Amtsblatt nichts mehr im Wege!

Standesamt Frankenberg/Sa.

Aus den Ortsteilen

Besuch der ungarischen Partnergemeinde Nagyhajmás in Mühlbach/Hausdorf

Anlässlich des Sommer Open Airs der Stadt Frankenberg/Sa. weilten die Gäste um den Bürgermeister Norbert Molnár aus Nagyhajmás (Ungarn) vom 22. bis 25.07.2021 in unserer Gemeinde.

Durch die Corona-Pandemie gestalteten sich die Vorbereitungen als sehr schwierig. Es war lange nicht sicher, ob die Gäste einreisen dürfen. Die kleine Delegation besuchte die neu eröffnete ZeitWerkStadt in Frankenberg/Sa. und unseren Kindergarten Windrädchen, wo sich die Kinder sehr über die kleinen Geschenke gefreut haben. Der Besuch des Konzertes mit Petra Zieger und Karussell war ebenfalls ein Höhepunkt.

Weiterhin konnten sie an der Eröffnungsfeier der Kulturinsel des Gemeinschaftswerkes teilnehmen, das war besonders schön, da es ja schon seit 2008 den Kinderund Jugendaustausch gab, in Form eines Jugendcamps, als Form der Partnerschaft mit der Gemeinde Nagyhajmás. Sehr zufrieden mit den vielen neu gewonnenen Eindrücken verabschiedeten sich die Gäste am 25.07.2021.

Mit jedem gegenseitigen Besuch wird das bunte Band der Freundschaft ein Stück enger gebunden. Deshalb freuen wir uns auf den nächsten Besuch.

Ute Nebe, Ortsvorsteherin



Den Blick von unserer Skihütte nach Frankenberg konnten genießen: Katalin und Béla Miklóssy, Enikö Géllen, Gabor Drüszler, Dana Jánosné und Norbert Molnár (Bürgermeister)

Bürgerinformationen

Liebe Freunde der "Frankenberg"-Reihe,

der 9. Band der Reihe "Frankenberg – Geschichte in Realität, Wahrnehmung und Bewusstsein" liegt nun endlich vor. Auch in diesem Jahr verzögerte sich die Herstellung Corona-bedingt etwas.

Die Vorstellung und Lesung des neuen Bandes durch Herausgeber und Autoren erfolgt am **13.09.2021, um 19.00 Uhr** im Kaminzimmer der ehemals Königl. Sächs. Oberförsterei Äußere Hainicher Straße 2 oberhalb des Roten Berges. Unmittelbar am Gebäude befindet sich die Bushaltestelle, an der 18.51 Uhr der Bus aus Frankenberg eintrifft.

Jeder Besucher wird auf die eine oder andere Weise auch wieder glücklich nach Hause gebracht. Parkplätze befinden sich unmittelbar vor dem Gebäude oder unterhalb der Försterei entlang des Waldweges. Allerdings ist in jedem Fall die Kapazität auf 25 Personen begrenzt. Bitte die Atemschutzmaske nicht vergessen. Sie wird hoffentlich nicht gebraucht werden.

Wir bitten um Voranmeldung an folgende Telefon-Nummer: 0172/9098155, um den coronabedingten Vorschriften Rechnung

tragen zu können. Gäste/Teilnehmer mit Corona-Krankheitssymptomen und/oder Quarantänemaßnahmen sowie Reiserückkehrer aus Risikogebieten dürfen NICHT teilnehmen. Alle Gäste/Teilnehmer müssen sich VORHER angemeldet haben und sich vor Beginn der Veranstaltung in eine Liste mit Name, Telefonnr./Mailadresse für die etwaige Rückverfolgbarkeit eintragen.

Das neue Buch enthält u.a. Beiträge zum Bergbau im Zschopautal, zur Geschichte der Mühlen, zum Namensgeber des Bruhm-Steiges und zum Frankenberger Verein für Flugwesen.

Ab dem 14.09.2021 findet der Verkauf des neuen Buches in den bekannten Verkaufsstellen statt.

Ihnen alles Gute und uns allen ein gutes Gelingen.

Ihr Reinhard Jeromin





EKM Entsorgungsdienste Kreis Mittelsachsen GmbH

Frauensteiner Straße 95, 09599 Freiberg

Landkreisweite Müllsammelaktion lädt zum Mitmachen ein – mit Gewinnspiel für Teilnehmende

Am **18. September 2021** wird unter dem Motto "Mittelsachsen packt's an" ein Zeichen gegen wilden Müll und illegale Müllkippen gesetzt. Über 150 Sammelstellen im Landkreis Mittelsachsen können Bürger und Bürgerinnen, **von 9.00 bis 15.00 Uhr,** besuchen, wild herumliegenden Abfall einsammeln und aktiv etwas für den Umweltschutz und die Verschönerung Ihrer Gemeinde tun.

Vor Ort werden Abfallsäcke und Einmalhandschuhe an die Freiwilligen verteilt (solange der Vorrat reicht). Gern können auch eigene Abfallsäcke und Handschuhe mitgebracht werden. Unter allen Teilnehmenden wird ein **Erholungswochenende für 2 Personen im Schlosshotel Purschenstein** verlost.

Eine Übersicht der **Sammelstellen** und weitere Informationen erhalten Sie online unter www.ekm-mittelsachsen.de oder über den beigefügten QR-Code.

In Frankenberg/Sa. gibt es folgende Sammelstellen:

- Viadukt Bahn im Lützeltal | Zugang über Badstraße oder Dr.-W.-Külz-Straße
- Schilfteich | Parkplatz ehem. Schilfteichgaststätte
- Hammertal | Brücke am Parkplatz Stadtpark

Bitte melden Sie sich am Sammeltag bei den Freiwilligen vor Ort.

Organisiert wird die Veranstaltung von der EKM Entsorgungsdienste Kreis Mittelsachsen GmbH. Die Teilnahme erfolgt auf eigene Gefahr.

Nähere Informationen unter www.ekm-mittelsachsen.de.

EKM - Entsorgungsdienste Kreis Mittelsachsen GmbH

Komposteraktion der EKM startet

Ob Bananenschale oder Apfelrest, Bioabfälle sind wertvoll. Sie können einfach und in einer überschaubaren Zeitspanne zu neuen Rohstoffen, wie Komposterde oder Dünger verarbeitet werden.

Um die Selbstverwertung von Bioabfällen im Landkreis Mittelsachsen zu fördern, verteilt die EKM am 02., 07. und 09. September 2021 Holzlattenkomposter (solange der Vorrat reicht).

An folgenden Tagen und Orten werden die Komposter jeweils von 16.00 bis 18.00 Uhr abgegeben:

- 02. September, am Wertstoffhof Mittweida
- 07. September, am Wertstoffhof Freiberg
- $\bullet \ \ {\tt 09. \ September, am \ Wertstoffhof \ Roßwein \ OT \ Hohenlauft}$

Wichtig:

Pro Haushalt und Jahr ist nur ein Komposter erhältlich, Vollmachten o. ä. werden nicht akzeptiert. Es besteht kein Anrecht oder Garantie auf einen Komposter, die Verteilung erfolgt nur solange der Vorrat reicht. Die Ausgabe erfolgt **nur** von 16.00 bis 18.00 Uhr, bitte stellen Sie sich nicht vorher an. Bitte halten Sie die Zufahrten und Verkehrswege vor Ort frei. Die Vergabe erfolgt kostenfrei und unter Rechtsausschluss. Sollte es aufgrund der Corona-Pandemie zu Änderungen kommen, müssen die Veranstaltungen ggf. kurzfristig abgesagt werden. Nähere Informationen finden Sie vorab unter www.ekm-mittelsachsen.de. Wir bitten um Verständnis.

Kein Platz für einen Komposter? Alternativen für eine erfolgreiche Bioabfallverwertung

Nicht alle Bürger haben die Möglichkeit einen Komposthaufen auf dem eigenen Grundstück anzulegen. Damit der anfallende Bioabfall trotzdem optimal verwertet werden kann und nicht als kostenintensiver Restabfall entsorgt werden muss, empfiehlt sich das Aufstellen einer Biotonne bzw. eines Bioabfallbehälters.

Dieser kann bei verschiedenen regionalen Anbietern in Mittelsachsen bestellt werden:

- Becker Umweltdienste GmbH, Freiberg,
 Tel. 03731/3087-14, www.biotonne-mittelsachsen.de
- EGD/Becker Umweltdienste GmbH, Döbeln, Tel. 03431/6617-0
- Becker Umweltdienste GmbH Mittweida (ehem. Fehr), Tel. 03727/9424-0, www.biotonne-mittelsachsen.de
- Becker Umweltdienste GmbH Burgstädt (ehem. Fehr), Tel. 03724/1301-0, www.biotonne-mittelsachsen.de
- Veolia Umweltservice Ost GmbH, Lichtenstein, Tel. 037201/663-19

Nähere Informationen zur Verwertung von Bioabfällen und Alternativen zur Eigenverwertung erhalten Sie im Abfallkalender 2021 auf Seite 24 und online unter www.ekm-mittelsachsen.de.

EKM - Entsorgungsdienste Kreis Mittelsachsen GmbH

Vereinsbeiträge

Gewaltpräventionskurs für Kinder und Jugendliche

Zusammen mit dem VAP e.V. bietet der Landesverband AD(H)S Sachsen e.V. in der letzten Ferienwoche **vom 30.08. bis 03.09.2021** einen Gewaltpräventionskurs für Kinder und Jugendliche von 8 bis 14 Jahren an.

Was erwartet Dich: Spiel, Spaß, Sport, neue Freunde und Lernen mit coolen Trainern vom Team VAP e.V.

Was lernst Du im Camp: Dein Selbstbewusstsein zu stärken! Selbstverteidigung auf Augenhöhe! Mobbing und Gewalt positiv entgegenwirken!

Kosten: Die Teilnahme ist kostenfrei.

Inhalte: Training in Wissen, Sensibilisierung, Kommunikation & Interaktion, Emotion, Werte, Normen & Ziele, Konflikte, Strategie & Deeskalation, Selbstverteidigung & Eigenschutz, Anti-Impulsivität und Konfrontation.

Anmeldung unter https://www.adhs-sachsen.de

Landesverband AD(H)S Sachsen e.V.

"Tag des offenen Denkmals" in Sachsenburg und Biensdorf am 11. und 12. September

Eine Mühle, die zur Spinnerei wurde, später als so genanntes Schutzhaftlager eine unrühmliche Bedeutung erfuhr, danach als sozialistischer Produktionsbetrieb mit werkseigenen Dienstleistungen wie Kindergarten, Krippe und Verkaufsstelle zahlreiche Beschäftigte an sich band – und heute leer steht, wie in Sachsenburg: Derlei gibt es nicht so oft.

Die Arbeitsgruppe "Denkmaltag in Frankenberg" will die weitgehend unbekannte Gesamtentwicklung des Objektes zur Kenntnis geben – im Rahmen der Veranstaltungen zum "Tag des offenen Denkmals" am 11. und 12. September vor Ort. Die Themenkomplexe für Führungen und weitere Aktionen reichen von der Geschichte der einstigen Schlossmühle über die örtliche Bergbauhistorie bis hin zur Entwicklung der früheren Baumwollspinnerei Zschocke/Schulze/Reichelt/Tautenhahn/VEB Zwirnerei Sachsenburg, einschließlich der nachgeordneten Einrichtungen wie Freibad und Sportplatz.

Auch auf der anderen Seite der Zschopau, in Biensdorf (Ortsteil von Lichtenau), steht ein bemerkenswertes Ensemble geöffnet: Das frühere "Hofgut" – mit seiner Wandlung von der abbruchreifen Brache zu einem vorzeigbaren Anwesen, welches im Jahr 2018 mit dem "Denkmalpreis des Landkreises Mittelsachsen" ausgezeichnet worden ist.

Der Vortrag am Samstagabend nähert sich mit zahlreichen bislang unbekannten Fotografien und Abbildungen der baulichen Entwicklung des Zschopautales zwischen Sachsenburg und Biensdorf an.

Am Sonntag gibt es Kaffee und Kuchen am Fachwerkhaus, Räucherfisch an der Gaststätte "Fischerschänke" sowie Bratwurst am Sportplatz. Für die musikalische Einstimmung sorgt traditionsgemäß der "Lützeltalchor". Die Führungen beziehen auch sonst nicht

zugängliche Bereiche der Fabrik, den "Inselstollen" sowie die musealen Sammlungen im Fachwerkhaus mit ein. Darüber hinaus eine Besichtigung wert ist das neu eröffnete Kommunikations- und Dokumentationszentrum "KZ Sachsenburg" mit einer bemerkenswerten Ausstellung der Entwürfe für den Umgang mit der sogenannten Kommandantenvilla.

Frisch verfügbar ist zu diesem Zeitpunkt eine 72-seitige Broschüre, welche sich mit den genannten Themen auf vielschichtige Weise auseinandersetzt und in vielerlei Episoden die Geschichte von Werk und Umfeld lebendig werden lässt.

Vor Ort stehen nur *sehr* wenige Parkmöglichkeiten zur Verfügung; der überwiegende Teil der sonst geläufigen Flächen ist für das Führen und Begehen abgesperrt. Es empfiehlt sich, zu Fuß nach Sachsenburg zu gelangen – beispielsweise ab Parkplatz Schilfteich; oder mit dem Nahverkehr: 12.39 Uhr sowie 14.39 Uhr ab Haltestelle Humboldtstraße/Kirche (Rückfahrmöglichkeiten 15.23 Uhr und 17.23 Uhr ab Haltestelle Fischerschänke).

Alle Veranstaltungen sind kostenfrei und werden in kleinen Gruppen durchgeführt, um der aktuellen hygienischen Situation gerecht zu werden.

Das Gesamtprogramm gestaltet sich wie folgt:

Samstag, 11.09.2021

 19.30 Uhr Kommunikations- und Dokumentationszentrum "KZ Sachsenburg"

Geschichtsvortrag zur Entwicklung von Mühle, Spinnerei, Konzentrationslager, VEB Zwirnerei, Bergbau und Jugendwerkhof in Sachsenburg

Sonntag, 12.09.2021

- 13.45 Uhr Parkplatz an der "Fischerschänke"
 Musikalischer Auftakt mit dem Frankenberger "Lützeltalchor"
- 14.00 bis 16.00 Uhr Treff Parkplatz "Fischerschänke"
 Führungen zur Geschichte von Mühle/Spinnerei/Zwirnerei/
 Fabrikantenvilla/Freibad im halbstündigen Rhythmus
- 16.00 Uhr Treff Innenhof Spinnerei
 Spezialführung zum ehemaligen Konzentrationslager
 Sachsenburg
- 14.00, 15.00 und 16.00 Uhr Treff "Forsthaus" Spezialführungen "Inselstollen"
- 14.00, 15.00 und 16.00 Uhr
 Start im Innenhof der ehemaligen Mühle:
 Spezialführungen durch das Fachwerkhaus mit seinen Sammlungen

• 13.30 - 17.00 Uhr Treppenhaus der Spinnerei

- 13.30 17.00 Uhr "Herrschaftliches Wohnhaus" neben Fabrik Die historische Kaltmangel steht zur Ansicht geöffnet.
- neben Mühlgrabenbrücke Kleine **Bilderausstellung** mit aktuellen Werken von Dietmar Weickert, Uwe Bayer und Olaf Sporbert (Sachsenburger Motive).
- 15.00, 16.00 und 17.00 Uhr Treff "Hofgut Biensdorf"
 Führungen zur Geschichte des denkmalgeschützten Ensembles

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Die Arbeitsgruppe "Denkmaltag in Frankenberg" Falk-Uwe Langer

Tag des offenen Denkmals

11. UND 12. SEPTEMBER 2021 "IM ZSCHOPAUTAL ZWISCHEN SACHSENBURG UND BIENSDORF"























Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Sachsenburg/Irbersdorf für die Jagdjahre 2019/2020 und 2020/2021 findet am Samstag, den 28.08.2021, ab 10.00 Uhr in Reinhardt's Landhaus in Sachsenburg statt. Eingeladen sind alle Jagdgenossen, deren Flächen durch die Jagdgenossenschaft Sachsenburg/Irbersdorf und auch der Teil der Gemarkung Frankenberg, welcher mit verpachtet ist, sowie die durch den Jagdvorstand eingeladenen Gäste (Jagdgenossen sind Eigentümer oder Nutznießer und Treuhänder) nicht die Landpächter der Grundflächen, die den gemeinsamen Jagdbezirk bilden. Eigentümer von Grundflächen des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes, auf denen die Jagd ruht oder aus anderen Gründen nicht dauernd ausgeübt werden darf, gehören der Jagdgenossenschaft nicht an. Jagdgenossen, die nicht an der Hauptversammlung teilnehmen können, können sich vom Ehepartner, Jagdgenossen oder einer anderen volljährigen Person vertreten lassen, hierzu ist eine Vollmacht erforderlich. Jagdgenossen die eine Eigentümergemeinschaft vertreten, haben eine von allen Miteigentümern unterzeichnete Vollmacht beim Einlass vorzulegen.

Tagesordnung:

- 1. Eröffnung und Begrüßung
- Feststellung der Beschlussfähigkeit der Versammlung. Außerdem möchten wir der Versammlung vorschlagen, über alle Beschlüsse heute in offener Abstimmung mit Handzeichen abzustimmen.
- 3. Vortragen und Bestätigung der Tagesordnung
- 4. Vortragen und Bestätigung des Protokolls der Hauptversammlung vom 12.04.2019
- Bericht des Jagdvorstandes zum Jagdjahr 2019/2020 und 2020/2021
- 6. Bericht der Kassenführerin zum Jagdjahr 2019/2020 und 2020/2021

- Bericht der Kassenrevision zum Jagdjahr 2019 / 2020 und 2020 / 2021
- 8. Beschlussfassung: Offene Abstimmung Top 9 bis 16
- 9. Der Reinertrag der Jagdpacht des Jagdjahres 2019/2020 und 2020/2021 wird ausgezahlt
- Bestätigung des Berichtes des Vorstandes und Entlastung des Vorstandes sowie des Vorsitzenden für das Jagdjahr 2019/2020
- Bestätigung des Berichtes des Vorstandes und Entlastung des Vorstandes sowie des Vorsitzenden für das Jagdjahr 2020/2021
- 12. Bestätigung des Berichtes der Kassenführerin und Entlastung der Kassenführerin für das Jagdjahr 2019/2020
- 13. Bestätigung des Berichtes der Kassenführerin und Entlastung der Kassenführerin für das Jagdjahr 2020/2021
- 14. Bestätigung des Revisionsberichtes und die Entlastung der Kassenrevision für das Jagdjahr 2019/2020
- 15. Bestätigung des Revisionsberichtes und die Entlastung der Kassenrevision für das Jagdjahr 2020/2021
- 16. Die Versammlung beschließt, den bisher nicht abgeholten Teil der Jagdpacht des Jagdjahres 2017/2018 und 2018/2019 für einen Imbiss zur Hauptversammlung und das Jagdvergnügen oder zu anderen Maßnahmen der Jagdgenossenschaft zu verwenden.
- 14. Anfragen der Jagdgenossen und Gäste
- 15. Schlusswort des Vorsitzenden

Nach dem Beenden der Versammlung besteht die Möglichkeit zum **Mittagessen**, deshalb bitten wir Sie bis zum **24.08.2021** um eine telefonische **Rückmeldung** unter der Rufnummer Frankenberg 72809 oder 72806 über die Teilnahme an der Versammlung und dem Mittagessen.

Der Jagdvorstand Sachsenburg/Irbersdorf

Der Frankenberger Kaninchenzüchterverein informiert

Nach den erheblichen, durch die Coronapandemie bedingten Auflagen und Beschränkungen, die logischerweise auch den Verein betroffen haben, wurden nunmehr die derzeit bestehenden Lockerungen genutzt, um das Vereinsleben wieder zu aktivieren. Nachdem sich die Vereinsmitglieder zuletzt im Monat Oktober 2020 zur Versammlung treffen konnten, wurde nun das momentan sich bietende Zeitfenster der Lockerungen genutzt, um wieder mit allen Mitgliedern und Gästen zu tagen.

So wurde nach der langen Zwangspause, am 29. Juli wieder eine reguläre Mitgliederversammlung durchgeführt, die trotz der Kurzfristigkeit der Einberufung, sehr gut besucht war. Dies zeigte, dass die Vereinsfreunde das Treffen in der Runde, gewissermaßen herbeigesehnt hatten.

17 Zuchtfreunde und Gäste trafen sich im Versammlungslokal "Kutscherstube" in Langenstriegis, wo die Familie Altmann beste Bedingungen für eine optimale Versammlungsdurchführung bot. In reichlich zwei Stunden wurde eine breite Palette von Ereignissen der Vereinsarbeit besprochen und zukünftige Aufgaben beraten. Zu Beginn wurde in einer Gedenkminute des geschätzten

langjährigen Mitgliedes Heinz Schober gedacht, der im Mai 2021 im Alter von 88 Jahren und 6 Monaten nach schwerer Krankheit verstorben war.

Es folgten weitere Personalfragen, so unter anderem die Aufnahme eines neuen Vereinsmitgliedes aus Niederlichtenau. Einen Schwerpunkt bildete die Auswertung der vorangegangenen Sitzung des Kreisvorstandes durch Zuchtfreund Klisch, sowie eine Darlegung ausgewählter Ereignisse der Frankenberger Vereinsgeschichte, die Zuchtfreund Erdtel in Wort und Bild vermittelte. Eine diesbezügliche Broschüre liegt in geringer Menge interessierten Bürgern zum Erwerb vor. Mit einer interessanten Tierbesprechung und die Orientierung auf die kommenden Ausstellungen endete die Versammlung, welche die Zustimmung der Anwesenden erhielt.

Die nächste Vereinsversammlung wurde vorläufig auf den 30. September 2021 an gleicher Stelle veranschlagt.

Im Auftrag des Vorstandes Wolfgang Erdtel, Schriftführer

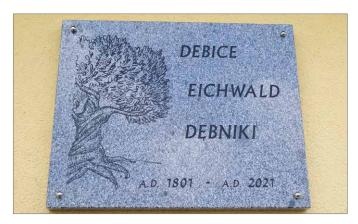
Freundschaftliche Begegnungen



An der Eröffnung der ZeitWerkStadt am 14. Juli 2021 nahmen auch Vertreter unserer Partnerstadt Strzelin aus Polen teil. Das Ereignis eröffnete die Möglichkeit wieder mit den Freunden zusammen zu treffen. Im Oktober des vergangenen Jahres zur Grundsteinlegung für den Wiederaufbau des Rathauses in Strzelin gab es die letzten Begegnungen. Die Freude, die alten Bekannten zu treffen war entsprechend groß. Herr Kazimierz Nahajlo überbrachte die Grüße von Frau Bürgermeisterin Dorota Pawnuk zur Eröffnung unserer ZeitWerkStadt. Auf Grund der Pandemie, die auch in Polen Spuren hinterlassen hat, waren in den zurückliegenden Monaten nur telefonische Kontakte möglich. Nach einem Rundgang im Erlebnismuseum schloss sich ein Gang durch die Stadt und über den Marktplatz an.

Der Ortsteil Eichwald (Debiniki) der Partnerstadt feierte am 16. Juli mit seinen 148 Bewohnern das 220-jährige Ortsjubiläum; dazu hatte uns die Bürgermeisterin Frau Pawnuk und der Ortsvorsteher eingeladen. Das Jubiläumsfest begann mit einem Festakt im Dorfgemeinschaftshaus mit Festansprachen und Vorträgen zur Ortsgeschichte. Eine sehr bewegte Geschichte, die geprägt ist von Vertreibung und großem Leid.

Wie immer bei einem Fest bei unseren Partnern wird im Anschluss an den offiziellen Teil vor allem reichlich gegessen. Das köstliche Essen wird von den Frauen gemeinsam vorbereitet und es schmeckt einfach vorzüglich. Das alle zusammen Singen gehört auch dazu.



Wir waren aber noch aus einem anderen wichtigen Anlass zu Gast. Der Stadtrat der Stadt Frankenberg hatte im September 2018 beschlossen, den Wiederaufbau des im Krieg zerstörten Rathauses in Strzelin mit 55.000 € zu unterstützen. Jetzt war es so weit, unser Bürgermeister Herr Firmenich hat den Scheck an seine Amtskollegin übergeben. Seit der Grundsteinlegung im Oktober des vergangenen Jahres ist der Rohbau auf den Grundmauern des zerstörten Rathauses in die Höhe gewachsen. Noch dieses Jahr wird das Dach aufgesetzt. Der Architekt, der uns durch den Bau führte, ist davon überzeugt, dass im September im nächsten Jahr die Einweihung erfolgt. Die Geschwindigkeit mit der die Polen bauen beeindruckt schon.

Die Stadt Strzelin erlebte in den vergangenen Jahren einen enormen Aufschwung. Die Infrastruktur entwickelt sich rasant, die sozialen Einrichtungen sind modern. Möglichkeiten für die sportliche Betätigung, wie Sportplätze und auch ein Hallenbad wurden geschaffen. Das im Krieg völlig zerstörte Zentrum der Stadt wird ansehenswert und ist reichlich mit Blumen geschmückt.

Der Aufenthalt in der Partnerstadt war geprägt von den engen persönlichen Beziehungen. Natürlich wurde in diesem Zusammenhang auch über neue Pläne für die Weiterentwicklung der partnerschaftlichen Zusammenarbeit nachgedacht.

P. Pöhnisch, Vorsitzender Frankenberger Partnerschaftsverein e.V.

Spendenlauf der ambulanten Hospizdienste

Die Diakonie Flöha e.V., der Verein Domus e.V. Mittweida und der Hospizdienst der Diakonie Geringswalde "Lebensperle" laden ein zum Spendenlauf am **25.09.2021** ins Stadion "Am Schwanenteich" in Mittweida und freuen sich auf rege Teilnahme.

Möchten sie unsere Arbeit mit Ihrer Teilnahme als Sponsor oder Läufer unterstützen?

Hier gibt es weiterführende Informationen:

- AHD Diakonie Flöha e.V.
 Frau Mittelbach: Tel. 03726/718551,
 www.diakonie-floeha.de
- AHD Diakonie "Lebensperle" Geringswalde Frau Raudßuss, Tel. 037382/85966, www.diakonie-sozialdienst.de
- AHD Domus e.V. Mittweida Frau Löbel, Tel. 03727/999035, www.ahd-domus-ev.de



Ambulanter Hospizdienst Lebensperle

Diakonie Miteinander



Dieser Lauf findet statt mit freundlicher Unterstützung von:





Spenden können Sie gern unter:

Ambulanter Hospizdienst Domus e.V. Sparkasse Chemnitz

Verwendungszweck: **Spendenlauf** IBAN: DE59 8705 0000 3551 0096 00

BIC: CHEKDE81XXX

Vielen Dank.

Anett Mittelbach

Koordinatorin des Ambulanten Hospiz- und Palliativberatungsdienstes Flöha e.V. Bahnhofstr. 8 b

> 09557 Flöha Tel.: 03726 / 718551 Fax: 03726 / 718549

In Würde sterben

Hospizdienste "leben" nur durch die Hilfe Ehrenamtlicher und:

- Schenken Sterbenden und Schwerstkranken und ihren Familien Zeit und Zuwendung
- · Führen Besuchsdienste durch
- Begleiten und entlasten pflegende Angehörige
- Betreuen Betroffene auf ihrem schweren Weg durch die Trauer
- · Sind in der Öffentlichkeitsarbeit aktiv

Möchten Sie sich engagieren? Dann ist eine Ausbildung zum ehrenamtlichen Hospizhelfer für Sie möglicherweise das Richtige.

Der nächste Kurs beginnt im Januar 2022 in Flöha/Frankenberg.

Nehmen Sie Kontakt mit uns auf!

Ambulanter Hospiz- und Palliativberatungsdienst Flöha

Telefon: 03726 / 718551 (bitte auch Anrufbeantworter nutzen)
E-Mail: hospiz@diakonie-floeha.de

Ambulanter Hospiz- und Palliativberatungsdienst

Kleingartenverein Badstraße e.V.

In unserem KGV sind freie Gärten mit Elt- und Wasseranschluss in verschiedenen Größen mit und ohne Laube zu vergeben.

Interessenten melden sich bitte unter Tel. 0152/37656240.

Der Vorstand Kleingartenverein Badstraße e.V.







Preisverleihung zum Ideenwettbewerb 2021 - "Unser Verein in schwierigen Zeiten - jetzt erst recht!"

In einer Auszeichnungsveranstaltung im medizinisch-kulturellen Zentrum "Lindenhof" Leubsdorf wurden im Juli Vereine ausgezeichnet, die sich am diesjährigen Ideenwettbewerb beteiligt hatten.

Die ehrenamtliche Vereinstätigkeit hat einen hohen Stellenwert und gerade in der aktuellen Situation eine große Bedeutung für den Zusammenhalt der Gemeinschaft und das Zusammenleben aller Generationen. Die COVID-19-Pandemie hat auch die Vereinswelt verändert und große Herausforderungen für das Engagement der Vereine mit sich gebracht.

Mit der Initiierung des Ideenwettbewerbes "Unser Verein in schwierigen Zeiten – jetzt erst recht!" hat der Verein zur Entwicklung der Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal e.V. eingetragene Vereine prämiert, die im Jahr 2021 trotz oder gerade wegen der außergewöhnlichen Lage erfolgreich Projekte miteinander und füreinander umsetzen – um auch mit Abstand gemeinsam aktiv sein zu können.

52 Vereine reichten ihre Ideen beim Regionalmanagement ein. 27 von ihnen haben ihren Sitz im Landkreis Erzgebirgskreis und 25 im Landkreis Mittelsachsen. Der Kreativität der Vereine war dabei keine

Grenze gesetzt: Unterstützungsangebote zur mentalen Bewältigung der Krise, Vorschläge für eine aktive Freizeitgestaltung in der Natur, Bildungsangebote für die ältere Generation, die Modernisierung der Vereinsanlagen, Projekte mit Kindern und Jugendlichen, Video-Drehs zur Aktivierung des Vereinslebens – alle Ideen stärken das Ehrenamt, fördern die Vereinsarbeit und die dörfliche Gemeinschaft.

Aus diesem Grund hatte die Jury, bestehend aus neun Mitgliedern des Vereins zur Entwicklung der Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal, alle 52 Vereine für eine Auszeichnung ausgewählt.

18 Vereine wurden mit 400 Euro, 29 Vereine mit 500 Euro und 6 Vereine mit 600 Euro prämiert. 500 EUR erhielt unter anderem die Mittelalterliche Bergstadt Bleiberg in Sachsenburg. Insgesamt wurden 24.700 Euro an Preisgeldern ausgereicht. Die Fördermittel dazu fließen aus dem LEADER-Budget der Region, finanziert von der Europäischen Union und dem Freistaat Sachsen.

Wir gratulieren allen Gewinnern und wünschen viel Erfolg bei der Umsetzung ihrer Ideen!

Verein zur Entwicklung der Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal e.V.



Foto: Knut Berger, 52 Vereine freuten sich über ein Preisgeld zwischen 400 und 600 Euro.

Retter auf vier Pfoten - DLRG Mittelsachsen beginnt mit Mantrailing

Die Deutsche Lebens-Rettungs-Gesellschaft (DLRG) Mittelsachsen stellt ab sofort in Zusammenarbeit mit der Rettungshundeund Sanitätsgruppe Chemnitz eine gemeinsame Einsatzgruppe aus Mantrailern. "Wir hoffen auf eine gute Zusammenarbeit in allen Einsatzlagen", wie Rettungshunde-Einsatzleiter Florian Maurer bekräftigt.

Ein Mantrailer hat die Aufgabe, vermisste Personen zu finden oder mögliche Hinwendungsorte ausfindig zu machen. Mantrailing (aus dem Englischen "man" für "Mensch" und "trail" für "Weg/verfolgen") ist die Personensuche unter Einsatz von Geruchshunden, die Mantrailer oder Personensuchhunde genannt werden. Dabei wird der hervorragende Geruchssinn der Hunde genutzt. Sie kommen immer dann zum Einsatz, wenn Personen vermisst werden und Ansätze für den Aufenthaltsort fehlen.

Am 18.07.2021 wurde in Chemnitz der erste Rettungshund der DLRG Mittelsachsen mit dem Namen "Roland jr. Böhm" (Deutscher Schäferhund) zusammen mit seiner Hundeführerin Victoria Bergner in Chemnitz geprüft. Er legte eine Begleithundeprüfung, wo auf Gehorsam geschaut wurde, sowie eine Prüfung zum Mantrailer ab.

Dabei musste er eine fremde Person suchen und anzeigen, wenn er diese findet. Victoria Bergner lief mit Roland die über 20 Stunden alte Spur ab und fand die mit einer Decke getarnte Person in einem kleinen bewaldeten Gebiet an einem Stamm eines umgefallenen Baumes. Die Freude war groß, dass Roland die Person zusammen mit seiner Hundeführerin und Helferin Lisette Sommer fand: "Immer am "Ball' bleiben – Fleiß zahlt sich immer aus", so Victoria Bergner. Roland bestand mit dem Auffinden der Person die Prüfung zum Mantrailer.

Mantrailer können bei der Suche verschiedene menschliche Gerüche voneinander unterscheiden und suchen ausschließlich den Individualgeruch der vermissten Person.

Derzeit sind sechs Hunde der Rettungshundestaffel bestehend aus DLRG Mittelsachsen und Rettungshunde- und Sanitätsgruppe Chemnitz einsatzbereit. Die Suchhunde der DLRG Mittelsachsen können sachsenweit rund um die Uhr unter der Nummer 0176/55411451 angefordert werden. "Vom Bürger bis zur Behörde kann sich jeder bei einem Notfall melden. Wo ein Mensch vermisst wird, sind wir zur Stelle",



so Florian Maurer. Die Vorbereitungszeit der Mantrailer wird so gering wie möglich gehalten und die Hundeführer begeben sich, soweit es berufliche Verpflichtungen zulassen auf Anfahrt. Genaue Einsatzzeiten sowie eventuelle Einsatzkosten können bei der Alarmierung beziffert werden.

Erik Frank Hoffmann Öffentlichkeitsbeauftragter

Jahreshauptversammlung des Tierschutzvereins

Sehr geehrte Mitglieder und Unterstützer des Tierschutzvereins,



wir laden Sie zu unserer,

am **Montag, den 13.09.2021, ab 18.30 Uhr** im "Haus der Vereine" Frankenberg, Bahnhofstraße 1, stattfindenden Jahreshauptversammlung ein.

Tagesordnung:

- 1. Eröffnung und Begrüßung
- 2. Rechenschaftsbericht und Finanzbericht 2020
- 3. Anfragen und Diskussion zur Tierschutz- und Vereinsarbeit

Sollten Sie Fragen oder Hinweise im Zusammenhang mit unserer Jahreshauptversammlung haben, können Sie uns diese gern vorab als Mail zusenden.

Bitte beachten Sie, dass wir uns an die zum Tag der Veranstaltung geltenden Hygienevorschriften und gesetzlichen Regelungen zum Schutz vor dem Coronavirus SARS-CoV-2 halten müssen.

Der Vorstand



Gartenverein Schlachthof e.V. Frankenberg/Sa. - Jahreshauptversammlung 2021

Hiermit laden wir alle Mitglieder zu unserer Jahreshauptversammlung ein.

Datum: **05.09.2021** Einlass: 09.30 Uhr Beginn: 10.00 Uhr

Ort: Frankenberg, Haus der Vereine

Tagesordnung:

- 1. Begrüßung
- 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 3. Rechenschaftsbericht 2019/2020
- 4. Kassenbericht 2019/2020
- 5. Revisionsbericht 2019/2020
- 6. Entlastung des Vorstandes
- 7. Entlastung der Revisionskommission
- 8. Vorstellung und Wahl des Vorstandes

- Vorstellung und Wahl der Revisionskommission
- 10. Information zur Mahngebührenordnung
- 11. Neufassung Satzung
- 12. Informationen und Verschiedenes

Anträge zur Aufnahme in die Tagesordnung der Jahreshauptversammlung sind spätestens bis zum 26.08.2021 schriftlich beim Vorstand einzureichen.

Der Einlass und die Teilnahme an der Mitgliederversammlung erfolgen unter Einhaltung der zu diesem Zeitpunkt gültigen Corona-Schutzmaßnahmen. Das Tragen eines medizinischen Mund-Nasen-Schutzes kann erforderlich werden. Bitte eine MNS-Maske vorhalten.

Der Vorstand bittet um zahlreiche Teilnahme.

Der Vorstand

Kirchennachrichten



Ev.-Luth. St.-Aegidien-Kirchgemeinde Frankenberg

Dem Glauben eine (zweite) Chance geben: Grundkurs des Glaubens jährlich in Frankenberg – www.kurse-zum-glauben.de – **jederzeit im Internet:** www.online-glauben.de

Gottesdienste in der St.-Aegidien-Kirche Frankenberg

- Sonntag, 22. August 9.30 Uhr Gottesdienst
- Sonntag, 29. August

9.30 Uhr Gottesdienst im Bürgerhaus Hausdorf

17.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 5. September
 9.30 Uhr Gottesdienst

• Sonntag, 12. September

9.30 Uhr Gottesdienst für Groß und Klein zum Schuljahresbeginn

• Sonntag, 19. September

9.30 Uhr Gottesdienst mit Konfirmationsjubiläen

Für alle Veranstaltungen gelten die Hygieneregeln entsprechend der Vorgaben der dann geltenden Corona-Schutzverordnung!

Kirchgemeinde Hainichen-Bockendorf-Langenstriegis

Wir laden herzlich ein zu unseren Gottesdiensten

• Sonntag, 22.08., 10.30 Uhr Gottesdienst (Bietz) in Pappendorf

• Sonntag, 29.08., 9.00 Uhr Gottesdienst in Bockendorf

• **Sonntag, 05.09.,** 9.30 Uhr Familiengottesdienst in Langenstriegis

• **Sonntag, 12.09.,** 9.00 Uhr Gottesdienst in Bockendorf, gleichz. Kindergottesdienst

Am Samstag, den 11.09., um 16.00 Uhr laden wir recht herzlich zur musikalischen Vesper in die Kirche Langenstriegis ein.
Nachdem im Jahr 2020 auf Grund der Coronamaßnahmen leider keine musikalische Vesper stattfinden konnte, hoffen wir sehr,
dass die Durchführung diesmal möglich ist. Wir freuen uns auf ein schönes und anspruchsvolles Programm von den Mitgliedern
des Convivium-Musicum-Chemnicence. Die Finanzierung übernimmt dankenswerterweise wieder die Rößner-Stiftung. Der Eintritt ist frei, über eine Spende würden wir uns sehr freuen.

Katholische Kirchgemeinde "St. Antonius" Frankenberg

Die Heilige Messe feiern wir jeden Sonntag um 8.30 Uhr in unserer Kirche.



Du bist nicht mehr dort, wo du warst, aber du bist überall, wo wir sind ...

Sophia Stampnick

30. Mai 2015 - 19. Juli 2021

Wir sind tief berührt von der großen Anteilnahme, die uns erreicht hat. Es tut uns gut, zu wissen, dass viele Menschen Sophia als ein fröhliches, lebenslustiges und strahlendes Mädchen in Erinnerung behalten.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die den unfassbaren Schmerz mit uns aushalten, an uns denken und uns in dieser schweren Zeit begleiten.

> Kurt und Iulia mit Emilia und Tamia im Namen aller Angehörigen



Blumen können Gefühle unterstreichen und Emotionen begleiten: Liebe, Dankbarkeit, Trauer ...

dann, wenn oft die Worte fehlen.

Individuell & zeitgemäß berate ich Sie gern auch bei einem Hausbesuch und fertige Ihre Aufträge in meiner Werkstatt.

Am Sachsenpark 26 | Frankenberg/Dittersbach | Tel. 037206/581980





individuelle Grabmalgestaltung Steinmetz- u. Restaurierungsarbeiten

Äußere Altenhainer Str. 3 · 09669 Frankenberg/OT Altenhair Tel./Fax: 03 72 6 / 72 14 39 · Mobil: 01 73 / 6 57 52 50 eichenberg-@gmx.de

DANKSAGUNG

Weinet nicht Ihr meine Lieben, bin befreit von Schmerz und Pein! Schwer war's für Euch und mich. Ich wäre so gern bei Euch geblieben, doch meine Kräfte reichten nicht.

Nachdem wir in Liebe und Dankbarkeit von meinem lieben Ehemann, unserem lieben Vati, Schwiegervati und allerbesten Opa

Peter Eckstein

Abschied genommen haben, möchten wir uns bei allen für die vielfältige Anteilnahme und das große Mitgefühl recht herzlich bedanken.

Ein besonderer Dank gilt dem Bestattungshaus Rieger & Oberüber für die gute Betreuung und Herrn Oberüber für seine einfühlsamen Worte sowie die würdevolle Ausgestaltung der Trauerfeier.

Du bleibst in unseren Herzen.

Deine Ehefrau Martina Deine Söhne Jan mit Lyudmila, Carsten und Andreas Deine Enkel Martin, Sascha, Anna, Luisa und Ben im Namen aller Angehörigen

Frankenberg, im Juli 2021

UNVERGESSEN



Wir danken dir für deine bedingungslose Liebe, deine Fürsorge für uns alle und die kostbare Zeit, die wir mit dir verbringen durften.

Christa Wagner

geb. Frank * 20.08.1927 · † 07.07.2021

DANKE

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre liebevolle Anteilnahme auf so vielfältige Art zum Ausdruck brachten, danken wir von Herzen.

Besonderer Dank gilt Herrn Oberüber für seine tröstenden Worte und Frau Heer für ihre einfühlsame Trauerbegleitung.

In liebevoller Erinnerung

Deine Tochter Rita mit Ingo Deine Enkelin Kitty mit Michelle und Fabienne Deine Enkelin Doreen mit Giacomo, Louis und Laurens Im Namen aller Angehörigen

Frankenberg, im August 2021



DANKSAGUNG

Es gibt eine Zeit der Stille, eine Zeit des Schmerzes und der Trauer, aber auch eine Zeit der dankbaren Erinnerung.

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von meinem lieben Ehemann, Bruder, Schwager und Onkel, Herrn

Wolfgang Köhler

* 20.05.1936 · † 26.06.2021

Ich danke allen für die herzliche Anteilnahme. die mir auf vielfältige und liebevolle Weise entgegengebracht wurde und dem Bestattungsunternehmen Carmen Kunze.

> In stiller Trauer **Ehefrau Brigitte** im Namen aller Angehörigen

DANKSAGUNG

Du bist nicht mehr da, wo du warst, aber du bist überall, wo wir sind.

Wolfgang Färber

* 29.10.1934 · † 28.06.2021

Allen, die sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten, möchten wir auf diesem Wege herzlich danken.

Unser besonderer Dank gilt der Arztpraxis Dr. Milde, der Geriatriestation des Krankenhauses Chemnitz-Rabenstein sowie dem Bestattungsunternehmen Carmen Kunze für die tröstenden Worte zum Abschied.

> In liebevoller Erinnerung **Ehefrau Ilse** Sohn Jens im Namen aller Angehörigen

> > Frankenberg, im Juli 2021

Wer so geschafft wie du im Leben, wer so erfüllte seine Pflicht, wer stets sein Bestes hat gegeben, den vergisst man auch im Tode nicht.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Ehemann, unserem herzensguten Papa, Schwiegervater, Opa, Uropa, Bruder, Schwager und Onkel, Herrn

Werner Schmidt

* 04.07.1935 · + 25.07.2021

Du bleibst in unseren Herzen.

Deine Ehefrau Gisela Deine Töchter Marion mit Gerd, Elke mit Thomas, Angela mit Olaf und Simone mit Torsten Deine 11 Enkel und 8 Urenkel im Namen aller Angehörigen

Die Urnentrauerfeier findet am Montag, dem 23. August 2021, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Frankenberg statt.

Du hast ein gutes Herz besessen, nun ruht es still, doch unvergessen.

Manfred Thulke

* 6.4.1933 · † 15.7.2021

In stiller Trauer **Ehefrau Regine Tochter Marion mit Axel Tochter Karin mit Fred Enkeltochter Janet mit Familie** Schwester Irmgard mit Familie



www.vedha-bestattungen.de 24h 0173/3703615

Familienunternehmen mit persönlicher Betreuung Faire Preise sowie kostenfreie Angebote & Vorsorgen Beratung & Auskünfte auch am Telefon

09244 Lichtenau Ottendorfer Str. 3 037208 / 87827

09116 Chemnitz Weststraße 114 0371 / 49390055 09127 Chemnitz C.-v.-Ossietzky-Str.153b 0371 / 49390060

Bestattungsunternehmen

CARMEN KUNZE

Vorsorgeregelung – Bestattungen aller Art

Tag und Nacht erreichbar:

09669 Frankenberg Feldstraße 13 Tel. 037206/2351 09661 Hainichen Poststraße 32 Tel. 037207/2215 Damaschkestraße 12 Tel. 034322/43601 04741 Roßwein 09117 Chemnitz Limbacher Straße 410 Tel. 0371/8576335 09557 Flöha Augustusburger Straße 51 Tel. 03726/720990

Hilfe in schweren Stunden seit über 30 Jahren

www.bestattung-carmen-kunze.de

Sie möchten eine Anzeige im Frankenberger Amtsblatt veröffentlichen?

Wenden Sie sich bitte an: Druckerei Willy Gröer GmbH & Co. KG Ansprechpartnerin: Claudia Haller E-Mail: anzeigen@druckerei-groeer.de Tel.: 0371/81493-21, Fax: 0371/81493-22





Dächer · Fassaden · Dachklempnerei · Abdichtung · Gerüstbau · Solar







Michael Schmidt
Zimmerermeister

Dächer ■ Holzbau ■ Fachwerksanierung
Trockenbau ■ Innenausbau ■ Dachgeschossausbau
Carports ■ Balkone ■ Holzfassaden

OT Mühlbach
Frankenberger Straße 57
09669 Frankenberg/Sa.

Telefon: (03 72 06)4 72 74
Telefax: (03 72 06)4 72 78
Funk: (01 72)3 70 03 67

www.schmidt-muehlbach.de · schmidt-muehlbach@t-online.de









Geben Sie den Verkauf Ihrer Immobilie in die Hände des Marktführers.

Sabine Weber Tel. 03731 252 1826









Wir lassen Blumen sprechen ...

zu jedem Anlass, denn sie sagen mehr als Worte.

Individuelle und persönliche Beratung gern auch bei Ihnen zu Hause.

Bei Freud' und Leid sind wir bereit.

Blumen-Eck · Chemnitzer Str. 21 · 09669 Frankenberg · Tel.: 037206/2377 · Mobil: 0172/7946580





DIE AUTO-RICHTER SOMMER DEALS SIND DA / JETZT UNSEREN NEUEN OPEL CORSA ERLEBEN.

Unsere Sommerangebote sind da - Starke Angebote für viele sofort verfügbare Fahrzeuge. Wir sind auch e-Expert-Center. Besuchen Sie unsere Fahrzeugausstellung und fragen Sie gern nach einer Beratung! Wir freuen uns auf Sie, Ihr Autohaus

UNSER LEASINGANGEBOT

für den Opel Corsa GS Line, 1.2 Direct Injection, 74 kW (100 PS), Start/Stop, Euro 6d Manuelles 6-Gang-Getriebe, Betriebsart: Benzin

MONATSRATE

179,-€

Kilometerleasing-Angebot: Leasingsonderzahlung: 0,- \in , Gesamtbetrag: 6.444,- \in , Laufzeit(Monate)/Anzahl der Raten: 36. Anschaffungspreis: 18.403.15 €, effektiver Jahreszins: 2,99 %, Sollzinssatz p. a., gebunden 2,79 %, Laufleistung (km/Jahr): 10.000. Überführungskosten: 550,- € sind separat an Auto-Richter GmbH zu

Fin Angebot (Bonität vorausgesetzt) der Opel Bank S.A. Niederlassung Deutschland. Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die Auto-Richter GmbH als ungebundener Vermittler tätig ist. Alle Preisangaben verstehen sich inkl. MwSt. Gesamtbetrag ist Summe aus Leasingsonderzahlung und monatlichen Leasingraten. Abrechnung von Mehr- und Minderkilometern (Freigrenze 2.500 km) sowie ggf. Schäden nach Vertragsende.

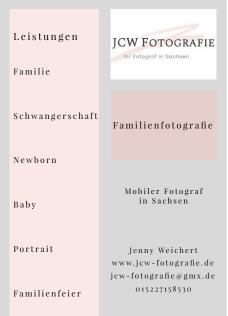
Kraftstoffverbrauch¹ in I/100 km, innerorts: 5,3-5,2; außerorts: 3,8-3,6; kombiniert: 4,3-4,2; CO₂-Emission, kombiniert: 99-96 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007, VO (EU) Nr. 2017/1153 und VO (EU) Nr. 2017/1151). Effizienzklasse A

Die angegebenen Verbrauchs- und CO₃-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure) ermittelt und in NEFZ-Werte umgerechnet, um die Vergleichbarkeit mit anderen Fahrzeugen gemäß VO (EG) Nr. 715/2007, VO (EU) Nr. 2017/1153 und VO (EU) Nr. 2017/1151 zu gewährleisten. Die Motoren erfüllen die Abgasnorm EURO 6d-/6d-TEMP. Für Neuzulassungen ab dem 1. September 2018 wird für die Berechnung des CO₂-emissionsabhängigen Elements der Kfz-Steuer der nach dem WLTP-Messverfahren bestimmte Wert der CO₂-Emission herangezogen.



Auto-Richter GmbH Frankenberg/E.-Str. 1 09669 Frankenberg Tel.: 037206 / 60060











FRANKENBERG

Blick ins Grüne
Renovierte preiswerte Wohnungen
kurzfristig zu vermieten

Telefon: 07222/39505



Wir – die Richter Fleischwaren GmbH & Co. KG – sind ein mittelständisches Familienunternehmen im Herzen des Erzgebirges. Bei unseren original erzgebirgischen Wurst- und Fleischspezialitäten steht die Qualität im Fokus. Mit Filialen in Mitteldeutschland bereichern wir unsere Region. Wir sind stolz, mit einem großartigen Team Erfolgsgeschichte zu schreiben.

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir ab sofort

Leiter Einkauf (m/w/d)
Finanzbuchhalter (m/w/d)

Elektroniker/ Mechatroniker (m/w/d)
IT-Anwendungsbetreuer (m/w/d)

Sind Sie auf den Geschmack gekommen? Dann bewerben Sie sich jetzt!

Richter Fleischwaren GmbH & Co. KG · Herr Marcel Melzig · Ringstraße 18 – 20 · 09569 Oederan bewerbung@richter-fleischwaren.de · www.RichterErzgebirge.de/Karriere/

Es gelten die Richter Erzgebirge Datenschutzbestimmungen · www.RichterErzgebirge.de/data-protection/

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort

» eine Reinigungskraft (m/w/d)

für Büro/Sozialgebäude

Reinigung in Frankenberg täglich von 4.00 bis 11.30 Uhr, 35 Std./Woche



» eine Reinigungskraft (m/w/d)

für Schulreinigung

Montag bis Freitag von 13.30 bis 17.30 Uhr, 20 – 25 Std./Woche



Wir haben Ihr Interesse geweckt? Dann bewerben Sie sich bei:

Jahn Gebäudemanagement GmbH Badstraße 24 09669 Frankenberg/Sa.

Tel.: 037206/70482 Mobil: 0170/5251250

E-Mail: kontakt@jahn-dienste.de



Altenhainer Straße 10 09669 Frankenberg/Sa. Tel.: 03 72 06 / 7 27 73

Fax: 037206/74810 ksoll-maler@t-online.de







Fliesen



Andreas Nickel

Dittersbacher Straße 1 09669 Frankenberg/Sa. E-Mail: fliesen-nickel@web.de Tel./Fax: 03 72 06/41 23

Funk: 0172/3549696









- Garten- und Landschaftspflege
- Hausmeisterdienste
- Entrümpelungen
- Kleintransporte
- Containerdienste (1 3 m³)



Zur Rußbutte 9 | 09669 Dittersbach Handy 0152/34385413 | Fax 037206/589423 SYLVIOKUSCHEL@gmail.com

www.dienstleistungsunternehmen-kuschel.de

Einladung zur Jahreshauptversammlung

der Allgemeinen Wohnungsgenossenschaft Frankenberg/Sa. eG

am Dienstag, dem 14. September 2021, 18.00 Uhr im Stadtpark Frankenberg (Hammertal)

- 1. Begrüßung durch die Tagungsleiterin, Frau Glöckner
- 2. Bericht des Vorstandes zum Geschäftsjahr 2020
- 3. Bericht des Aufsichtsrates und Vortrag des zusammengefassten Prüfungsberichtes vom Verband der Sächsischen Wohnungsgenossenschaften zum Geschäftsjahr 2019
- 4. Beschlussfassungen:
 - Verwendung/Billigung des Jahresüberschusses 2020
 - zur Entlastung des Vorstandes
 - zur Entlastung des Aufsichtsrates
- 5. Wahl von Aufsichtsratsmitgliedern
- 6. Bericht zur laufenden Geschäftstätigkeit 2021
- 7. Anfragen der Mitglieder

Die Jahresabschlussunterlagen können in der Geschäftsstelle bis zur Mitgliederversammlung eingesehen werden.

Wir weisen darauf hin, dass die Mitgliederversammlung unter den Richtlinien der Corona-Verordnung erfolgt. Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung ist Pflicht.

Sollte die Corona-Pandemie eine Verschiebung dieses Termins notwendig machen, so erfolgt eine separate Mitteilung.

Mit freundlichen Grüßen

Allgemeine Wohnungsgenossenschaft Frankenberg/Sa. eG

aez. Glöckner. Vorsitzende des Aufsichtsrates

Allgemeine Wohnungsgenossenschaft Frankenberg/Sa. eG

Kirchgasse 8 · 09669 Frankenberg Tel.-Nr.: 037206/88600 E-Mail: info@awg-frankenberg.de

Geschäftszeiten: Mo. - Do. 7 - 12 u. 13 - 17 Uhr

www.awg-frankenberg.de 7 - 12 Uhr







info@moebeltischlerei-burkhardt.de www.moebeltischlerei-burkhardt.de

Deckenverkleidung
• Fenster, Türen, Schlüsseldienst

Der Spezialist für Ihre Wohnideen!













www.snd-sicherheitsnotruf.de



zuverlässigen und erfahrenen

- Maurer
- Hausmeister

auch im Ruhestand

im Nebenverdienst, mit der Fähigkeit und Erfahrung, selbstständig Arbeiten ausführen zu können.

Kontakt: 0176/62560152





FENSTER TÜREN WINTERGÄRTEN ROLLLADEN MARKISEN INSEKTENSCHUTZ GARAGENTORE

FETÜMÖ

Peter Zieger Bauelemente GmbH

Schloßstraße 5 · 09669 Frankenberg/Sa. Telefon: 037206/3269 · Fax: 037206/71171 www.fetuemoe.de · E-Mail: info@fetuemoe.de

Nie mehr Rollladen hochziehen! Unser Angebot:

Nachträglicher Einbau

incl. Rohrmotor, Schalter, Montage und Probelauf

oder noch komfortabler mit Funkmotor und verschiedenen Steuerungsmöglichkeiten.

PRINT

- >> regional
- » geschätzt
- >> nachhaltig



DRUCKEREI WILLY GRÖER

CHEMNITZER DIGITAL- UND OFFSETDRUCK SEIT 1902

Kalkstraße 2, 09116 Chemnitz-Rottluff Telefon 0371-814930 Telefax 0371-8149322 mail@druckerei-groeer.de www.druckerei-groeer.de www.drip-off-lack.de

Endlich ist es soweit!

Wir eröffnen am 01.09.2021 unser "Sporttherapiezentrum Villa am Bahnhof"



Humboldtstraße 25 09669 Frankenberg

Homepage: www.therapiezentrum-frankenberg.de

037206/893015 ah 30.08.2021 Fax: 037206 / 893017 ab 30.08.2021 info@therpiezentrum-frankenberg.de E-Mail:

Nach fünf Jahren Sanierung und Restaurierung des Gebäudes möchten wir uns bei allen Stadträten, dem Bürgermeister der Stadt Frankenberg sowie unserer Stadtverwaltung, der Firma BayernGrund GmbH unter der Leitung von Frau Schein und ihren Mitarbeitern, vor allem Herrn Hofmann für die Begleitung, Beratung und Bewilligung von Fördermitteln, ganz herzlich bedanken. Ohne diese Gelder wäre es nicht möglich gewesen, dieses schöne Haus des Jugendstils und ArtDecos zu erhalten, denkmalgerecht, und dem Original so nah wie möglich, zu restaurieren.

Es begann vor fünf Jahren mit einer mutigen Idee und einem Konzept und so haben wir uns auf den Weg gemacht, nicht ahnend, was bei einem so alten Gebäude in einem leider sehr schlechtem Zustand, so alles auf uns zukommen wird.

Dank unseren begleitenden Baufirmen und unserem immer optimistischen Bauingenieur, Herrn Roland Lampe, haben wir alle Herausforderungen gemeistert und konnten alle Schwierigkeiten aus dem Weg räumen, auch wenn wir uns manchmal gegenseitig Mut machen mussten. Das Ergebnis ist ein wieder wunderschönes Haus mitten in unserer schönen Stadt.

Wir bedanken uns von Herzen für die sehr gute Zusammenarbeit bei:

- Firma Bau Berger Niederwiesa Bauleistungen
- Maler Teuchner Frankenberg historische Malerei und Fassade
- Frau Eske Thynior Glauchau Innenarchitektin
- Firma Ingo Uhlemann Frankenberg Sanitär und Heizung
- Firma Elektro Mühl Olbernhau Elektrotechnik
- Firma Ronny Steinbach Frankenberg Fliesenlegearbeiten
- Firma Actroda Sachsenburg Trockenbau
- Firma Delling Claußnitz Malerarbeiten
- Firma Teppich Witzschel Frankenberg Fußbodenlegearbeiten
- Firma Kupsch Machern Schwimmbadbau
- Firma Haustein Deutschneudorf Aufzugbau
- Firma Portack und Grille Gersdorf Holzbau
- Firma Görg Olbernhau Fenster und Türen
- Firma Bretterbude Stefan Streine Lichtenau Innentüren
- Firma Käppler Olbernhau Schwimmbadfliesen
- Firma H&F Frankenberg Dachdeckerarbeiten
- Firma Rico Hänig Frankenberg Bohrservice
- Firma Sebastian Schönbrunn Frankenberg Metallbau
- Fotostudio Biggi Mohr Frankenberg Fotodokumentation



Ein großer Dank gilt der Prokuristin der Millcura Pflegedienst GmbH, meiner Schwester Claudia, und den fleißigen Assistentinnen der Geschäftsführung Stephanie und Vanessa, die immer alle Zahlen sortiert, auseinandergehalten und wiedergefunden haben.

So konnten bereits nach Fertigstellung des 1. und 2. Bauabschnittes im Jahr 2019 die Arztpraxis Dr. Knüpfer / Dr. Seiß GbR und die Millcura Pflegedienst GmbH das Gebäude im Erdgeschoss und Obergeschoss beziehen.

Mit der Beendigung der Baumaßnahmen des 3. Bauabschnittes im Kellergeschoss kann nun auch das Sporttherapiezentrum der TheraMillica GmbH die Arbeit aufnehmen.

In diesem Zusammenhang freuen wir uns über die therapeutische Vertragspartnerschaft mit dem Chemnitzer Fußballclub ab August 2021.

Wir bieten Ihnen in unserem Sporttherapiezentrum:

- · alle physiotherapeutischen Kassenleistungen
- private physiotherapeutische und Heilpraktikerleistungen nach unserem Katalog
- personalisierte Fitness- und Stoffwechselanalyse mit Trainingsplanerstellung und Begleitung
- · Aquatherapie, Aquafitness, Babyschwimmen in Einzel- und Gruppentherapie
- Private Schwimmbadnutzung bis maximal 6 Personen
- Sporttherapien Fitnessaufbau und Wiederherstellung nach Verletzungen (Sonderkonditionen für Vereinssportler)

Unser Team:

Romv Mühl Geschäftsführung Simon Mohr

leitender Physiotherapeut,

Sporttherapeut, Heilpraktiker, Chiropraktik **Daniel Wilson** Fitnesstrainer, Stoffwechselanalyse, Personaltrainer

Charlotte Gawlik

Physiotherapeutin, Osteopathin i.A.

Katharina Weber Physiotherapeutin i.A. Stephanie Riedel Therapieassistentin

Wir möchten uns auch auf diesem Weg bei unserer Familie bedanken, die mit uns die Bauzeit überstanden und uns ab und zu vor der Verzweiflung gerettet hat.

Romy und Thomas Mühl

Wir freuen

uns auf Sie!























